

Gigaset

C620

Parabéns!

Ao ter adquirido um Gigaset, escolheu uma marca que está seriamente empenhada com a sustentabilidade.

A embalagem deste produto é ecológica.

Para mais informações, visite o site www.gigaset.com.



GIGASET. INSPIRING CONVERSATION.
MADE IN GERMANY

Resumo do terminal móvel



- 1 Ecrã no estado de repouso
- 2 Barra de estado (→ pág. 57)
Os símbolos indicam as definições atuais e o estado de funcionamento do telefone
- 3 Teclas de Função (→ pág. 15, → pág. 30)
- 4 Tecla Desligar (chamada), tecla Ligar/Desligar
Terminar uma chamada; cancelar uma função; retroceder um nível de menu (premir **brevemente**); voltar ao estado de repouso (premir **sem soltar**), ligar/desligar o terminal móvel (premir **sem soltar**, com o terminal no estado de repouso)
- 5 Tecla de Alerta de Ruído (→ pág. 48)
- 6 Tecla de Mensagens (→ pág. 16)
Aceder às listas de chamadas e de mensagens;
pisca: nova mensagem ou nova chamada
- 7 Tecla Cardinal
Ativar/desativar a proteção do teclado (premir **sem soltar** no estado de repouso); alternar entre letras maiúsculas, minúsculas e dígitos;
inserir uma pausa na marcação (premir **sem soltar**)
- 8 Microfone
- 9 Tecla de Sinalização (R)
Consulta (Flash) (premir **sem soltar**)
- 10 Tecla Asterisco
No estado de repouso: Ativar/desativar toques de chamada (premir **sem soltar**); durante uma ligação em curso: alternar entre marcação por impulsos/multifrequência (premir **brevemente**); em caso de inserção de texto: abrir a tabela de caracteres especiais
- 11 Conector para o auricular (→ pág. 11)
- 12 Tecla 1
Serviço Voice Mail (premir **sem soltar**)
- 13 Tecla Não Incomodar (→ pág. 28)
- 14 Tecla Atender / Tecla Mãos-livres
Marcar o que aparece.
Atender chamada; alternar entre utilização com auscultador e em modo Mãos-livres; Aceder à lista de repetição da marcação (prima **brevemente**), iniciar o processo de marcação (prima **sem soltar**); Ao escrever uma mensagem SMS: enviar mensagem SMS
- 15 Tecla de Navegação/Tecla de Menu (→ pág. 14)

Resumo da base












Tecla de Registar/Procurar ("Paging")

- ◆ Procura de terminal móvel ("Paging") (premir **brevemente**) → pág. 37.
- ◆ Registar terminais móveis e equipamentos DECT (premir cerca de 3 seg. **sem soltar**) → pág. 36.

Índice

Resumo do terminal móvel	1
Resumo da base	2
Indicações de segurança	4
Colocação em funcionamento	5
Representação dos passos de utilização no manual de instruções	13
Conhecer o telefone	14
Efetuar chamadas	18
Configurar o telefone	24
Utilizar um Gigaset Repeater	31
Alterar o PIN do sistema	32
Repor as predefinições do telefone	32
ECO DECT	33
Serviço Voice Mail	35
Vários terminais móveis	36
Agenda telefónica (lista de endereços)	40
Lista de chamadas	43
Acessibilidade	44
Calendário	45
Despertador	47
Alerta de Ruído (Baby monitor)	48
SMS (Mensagens de texto)	50
Utilizar o telefone numa central telefónica	55
Símbolos do ecrã	57
Visão geral do Menu	59
Serviço de Apoio ao Cliente	61
Ambiente	66
Anexo	67
Acessórios	70
Índice remissivo	73

Indicações de segurança

	<p>Antes de utilizar este equipamento, leia as indicações de segurança e as instruções deste manual.</p> <p>Não é possível utilizar este equipamento durante uma eventual falha de energia elétrica. Também não é possível iniciar qualquer chamada de emergência.</p> <p>Com o bloqueio do teclado/ecrã ativado também não é possível marcar os números de emergência.</p>
	<p>Não utilizar este equipamento em locais com perigo de explosão (p. ex., em oficinas de pintura).</p>
	<p>Este equipamento não está protegido contra salpicos de água. Por esse motivo, não deverá instalá-lo em ambientes húmidos como por exemplo, numa casa de banho.</p>
	<p>Utilize apenas o transformador indicado no equipamento.</p>
	<p>Utilize apenas baterias recarregáveis que correspondam à especificação (ver "Características técnicas") pois, caso contrário, poderão ocorrer problemas de saúde e danos materiais. As baterias que apresentem danos visíveis devem ser trocadas.</p>
	<p>Desligue os equipamentos com anomalias ou solicite a reparação por parte da Assistência Técnica Gigaset, uma vez que os mesmos poderão interferir com outros serviços móveis.</p>
	<p>Não utilize o telefone se o ecrã estiver rachado ou partido. Vidro ou acrílico partido pode causar lesões nas suas mãos e rosto. O equipamento deverá ser reparado pelos nossos serviços.</p>
	<p>Não coloque o terminal móvel com a parte de trás junto ao ouvido enquanto este tocar ou quando a função mãos-livres estiver ligada. Caso contrário, pode causar lesões graves e permanentes no aparelho auditivo.</p> <p>O telefone poderá causar ou transmitir ruídos desagradáveis em aparelhos auditivos analógicos. Caso surjam problemas, contacte o fornecedor do aparelho auditivo.</p>
	<p>O funcionamento de equipamentos médicos poderá ser afetado. Respeite as condições técnicas nas respetivas áreas de utilização, por exemplo, em consultórios.</p> <p>Caso utilize dispositivos médicos (p. ex., um estimulador cardíaco - pacemaker), informe-se junto do fabricante do dispositivo. Este poderá informá-lo sobre até que ponto o dispositivo em questão é imune contra energias externas de alta frequência (para informações sobre o seu produto Gigaset, consulte "Características técnicas").</p>

Colocação em funcionamento

Verificar o conteúdo da embalagem

- ◆ uma **base**,
- ◆ um transformador para a base,
- ◆ um cabo telefónico,
- ◆ um **terminal móvel**,
- ◆ uma tampa de compartimento de bateria (tampa posterior do terminal móvel),
- ◆ duas baterias,
- ◆ um clip de cinto,
- ◆ um manual de instruções.

Se adquiriu um modelo com diversos terminais móveis, a embalagem contém duas baterias, uma tampa do compartimento da bateria, um clip de cinto e um carregador com transformador para cada terminal móvel adicional.

Instalação da base e do carregador (se incluídos no âmbito do fornecimento)

A base e o carregador foram concebidos para serem utilizados em ambientes secos e fechados com temperaturas entre +5 °C e +45 °C.

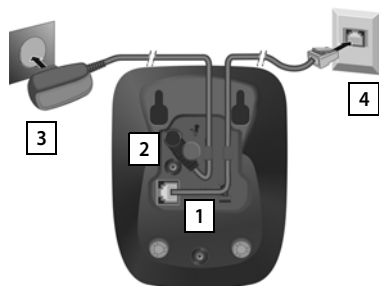
- ▶ Instale a base num ponto central da sua casa, sobre uma superfície plana e anti-derrapante ou monte a base na parede (→ pág. 6).

Normalmente, a base não deixa marcas na superfície onde for colocada. Contudo, face à variedade de tintas e vernizes utilizada nos móveis, não é possível excluir por completo esta hipótese.

Nota

- ◆ Nunca exponha o telefone aos efeitos de fontes de calor, radiação solar direta ou a outro equipamento elétrico.
- ◆ Proteja o seu Gigaset da humidade, poeiras, líquidos agressivos e vapores.
- ◆ Tenha em atenção o alcance da base. O alcance é de até 50 m em interiores e de até 300 m em espaços abertos. O alcance fica reduzido, quando **Alcance máximo** está desligado (→ pág. 33).

Ligar a base à rede telefónica e à rede elétrica

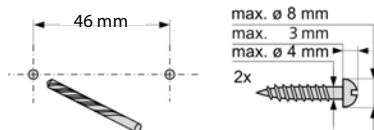
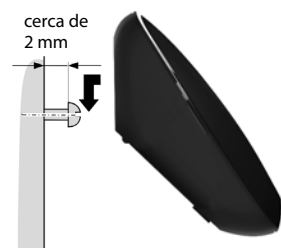


- ▶ Ligar o cabo telefónico **1** na parte de trás da base até encaixar e ajustá-lo nos entalhes de fixação.
- ▶ Ligar o cabo de alimentação do transformador ao conector **2** na parte de trás da base e rodar a ficha sob a proteção do cabo.
- ▶ Por último, ligar o transformador **3**.
- ▶ Ligar a ficha do telefone **4**.

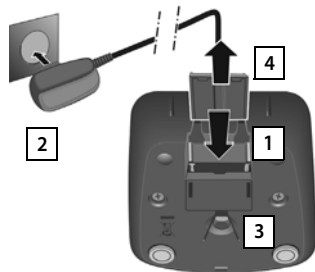
Nota

- ◆ O transformador tem de estar **sempre ligado** uma vez que o telefone não funciona sem alimentação elétrica.
- ◆ Utilize apenas o transformador e cabo telefónico **fornecidos**. A disposição dos contactos dos cabos telefónicos pode variar (fichas de ligação → pág. 69).

Montagem da base na parede (opcional)



Ligar o carregador (apenas se fornecido)



- ▶ Ligar a ficha plana do transformador **1**.
 - ▶ Ligar o transformador à alimentação elétrica **2**.
- Se tiver de retirar a ficha do carregador:
- ▶ Desligar o transformador da alimentação elétrica.
 - ▶ Premir a patilha de retenção **3** e retirar a ficha **4**.

Colocar o terminal móvel em funcionamento

O ecrã está protegido por uma película. **Retirar a película de proteção!**

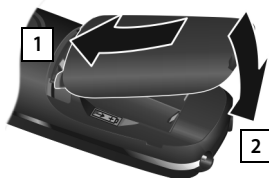
Inserir a bateria e fechar o compartimento da bateria

Atenção

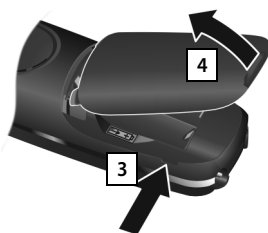
Utilizar apenas as baterias recarregáveis, recomendadas pela Gigaset Communications GmbH (→ pág. 68), caso contrário poderão ocorrer problemas de saúde e danos materiais. Poderia, p. ex., destruir o revestimento das baterias ou fazer explodir as mesmas. Além disso, poderiam ainda ocorrer avarias de funcionamento e danos no equipamento.



- ▶ Colocar as baterias com a polaridade correta (consulte a representação esquemática).



- ▶ Inserir primeiro a tampa do compartimento da bateria em cima **1**.
- ▶ Depois pressionar a tampa **2**, até encaixar.



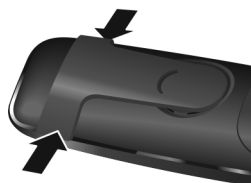
Se tiver de voltar a **abrir a tampa do compartimento da bateria**, para substituir a bateria:

- ▶ Agarrar a parte lateral da tampa **3** e puxar para cima **4**.

Clip de cinto

O terminal móvel tem entalhes laterais para a fixação do clip de cinto.

- ◆ **Para colocar** pressione o clip de cinto na parte de trás do terminal móvel e prima para que fique preso nos entalhes laterais.
- ◆ **Para retirar**, pressione com o polegar no lado direito do clip, prima a parte central deste e desencaixe o lado esquerdo do clip puxando-o.



Carregar as baterias

As baterias são fornecidas com carga parcial. É necessário carregá-las completamente antes da utilização. As baterias estão totalmente carregadas quando o símbolo de flash ⚡ deixa de piscar no ecrã.

- ▶ Colocar o terminal móvel a carregar durante **8 horas** na base.



Notas

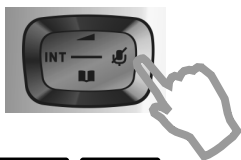
- ◆ O terminal móvel deve ser colocado apenas na respetiva base ou carregador.
- ◆ Durante o carregamento, a bateria pode aquecer. Isto não representa qualquer perigo.
- ◆ Por razões técnicas, a capacidade de carga da bateria reduz-se passado algum tempo.
- ◆ Os terminais móveis fornecidos na embalagem já estão registados na base. Se o terminal móvel ainda não estiver registado na base (com indicação **“Por favor registe o Terminal Móvel na Base”** ou **“Colocar o Terminal Móvel na base”**), deve registá-lo manualmente em (→ pág. 36).

Alterar o idioma do ecrã

O idioma do ecrã pode ser alterado através do menu:

 ▶  ▶ OK ▶  Idioma ▶ OK ▶  Selecionar idioma ▶ Escolher

ou, se uma linguagem ininteligível estiver definida, pode alterá-la da seguinte forma:



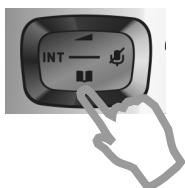
▶ Prima a extremidade direita da tecla de Navegação.


▶ Prima as teclas **9** WXYZ e **5** JKL **lentamente** em sequência.

Exemplo



São indicadas as opções disponíveis para a definição do idioma. O idioma definido (p. ex., inglês) está selecionado.



▶ Prima a extremidade inferior da tecla de Navegação  ...

Exemplo





... até surgir no ecrã o idioma pretendido, p. ex., português.

▶ Prima a tecla do lado **direito** por baixo do ecrã para selecionar o idioma.

Exemplo

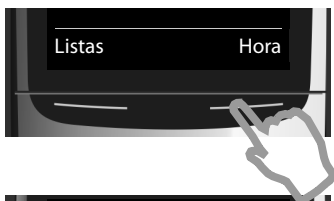


A seleção é assinalada com .

▶ Prima **sem soltar** a tecla Desligar , para voltar ao estado de repouso.

Acertar a data e a hora

A data e a hora devem ser acertadas para que, ao receber chamadas, seja indicada a hora correta e para poder utilizar a função Despertador.



- ▶ Prima a tecla por baixo do ecrã **Hora**, para aceder ao campo de dados.

(Se já tiver inserido a data e a hora, aceda ao campo de introdução de dados através do menu:

▶ ▶ OK ▶ Data/Hora ▶ OK)

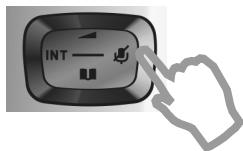


No ecrã é apresentado o sub-menu **Data/Hora**.

- ▶ A posição de edição pisca. Com o teclado, introduza o dia, o mês e o ano com 8 dígitos, por exemplo

1	4	0	1	2	0	1	1
---	---	---	---	---	---	---	---

 para 14.01.2011.



Caso pretenda alterar a posição de edição para, por exemplo, corrigir um valor, prima a tecla de navegação do lado **direito** ou do lado **esquerdo**.



- ▶ Prima em **baixo** na tecla de Navegação, para alterar a hora.

- ▶ Insira as horas e os minutos com 4-dígitos através do teclado, por exemplo,

0	7	1	5
---	---	---	---

 para as 07:15 horas. Se necessário, altere a posição de edição com a tecla de Navegação.

- ▶ Prima a tecla de função **Gravar**, para gravar os dados configurados.



No ecrã aparece **Gravado**. Ouve um sinal de confirmação.



Volta automaticamente ao estado de repouso.

O seu telefone está pronto a funcionar!

Ligação de auriculares



Pode ligar um auricular com conector jack de 2,5 mm. Encontrará recomendações relativas a auriculares na respetiva página de produto em www.gigaset.com

O que pretende fazer de seguida?

Após a colocação em funcionamento bem sucedida, poderá efetuar chamadas de imediato, adaptar o seu Gigaset às suas necessidades pessoais ou familiarizar-se com a sua utilização.

Configurar toques

Personalize as melodias para chamadas internas e externas, alertas, alarme de despertar e determinados contactos (→ pág. 26)(→ pág. 47)(→ pág. 40).

Proteja-se de chamadas indesejadas

Configure o seu telefone para que ele não toque quando receber chamadas anónimas ou use o modo noturno (→ pág. 28). Use a lista de bloqueio, para não receber chamadas de números indesejados (→ pág. 29).

Registe terminais móveis Gigaset existentes e transfira a agenda telefónica

Continue a utilizar terminais móveis existentes para efetuar chamadas na sua nova base. Transfira os registos da agenda telefónica destes terminais móveis para o seu novo terminal móvel (→ pág. 36, → pág. 41).

Configurar o ECO DECT

Reduza a potência de transmissão (radiação) do seu telefone (→ pág. 33).

Caso surjam questões referentes à utilização do telefone, leia as sugestões relativas à resolução de problemas (→ pág. 62) ou contacte o nosso Serviço de Apoio a Clientes (→ pág. 61).

Representação dos passos de utilização no manual de instruções

As teclas do seu Gigaset são representadas neste manual de instruções como se segue:

	Tecla Atender / Tecla de Menu / Tecla Desligar
	Teclas numéricas/com letras
	Tecla Asterisco / Tecla Cardinal
	Tecla de Mensagens / Tecla de Sinalização (R) / Tecla Não Incomodar / Tecla de Alerta de Ruído

Resumo dos símbolos do ecrã (→ pág. 57).

Exemplo: Ativar/desativar a função Atendimento automático de chamadas

Representação no manual de instruções:


▶ ▶ OK ▶ **Telefonar** ▶ OK ▶ **Atendim. Autom.** ▶ **Alterar** (☑ = ativado)

Deve fazer o seguinte:

- ▶ : com o terminal móvel no modo de repouso, prima o lado **direito** da tecla de Navegação para aceder ao menu principal.
- ▶ : com a tecla de navegação navegue até ao símbolo .
- ▶ **OK**: premir a tecla de função **OK** ou premir a meio da tecla de navegação , o submenu **Configurações** será aberto.
- ▶ **Telefonar**: com a tecla de navegação ir até ao registo **Telefonar**.
- ▶ **OK**: premir a tecla de função **OK** ou premir a meio da tecla de navegação , o submenu **Telefonar** será aberto.
- ▶ **Atendim. Autom.**: a função de ativar/desativar a atendimento automático é selecionada.
- ▶ **Alterar** (☑ = ativado): premir a tecla de função **Alterar** ou premir a meio da tecla de navegação , a função alterará entre ativa/desativa (☑ = ativa, ☐ = desativa).


Conhecer o telefone

Ligar/desligar o terminal móvel

- ▶ Prima **prolongadamente** a tecla Desligar  no estado de repouso, para ligar ou desligar o terminal móvel.


Ativar/desativar a proteção do teclado

A proteção do teclado impede a utilização acidental do telefone. Ao premir uma tecla, é apresentada a mensagem correspondente.

- ▶ Premir a tecla  sem soltar para ativar ou desativar a proteção.

Se for sinalizada uma chamada no terminal móvel, a proteção do teclado desliga-se automaticamente. Pode atender a chamada. Após o fim da chamada, a proteção volta a ligar-se.






Tecla de Navegação

Na ilustração seguinte, a direção em que tem de premir a tecla de Navegação na respetiva situação de utilização está marcada a preto (para cima, para baixo, para a direita, para a esquerda, para o meio), p. ex.,  para “premir a tecla de Navegação para a direita”).






A tecla de navegação serve para navegar dentro dos menus e campos dos registos. Em modo de repouso ou durante uma chamada externa, tem as seguintes funções:

Com o terminal móvel no estado de repouso

-  Aceder à agenda telefónica.
-  ou  Abrir o menu principal.
-  Aceder à lista dos terminais móveis.
-  Aceder ao menu para ajustar o volume de conversação (→ pág. 20) do terminal móvel.

Durante uma chamada externa

-  Aceder à agenda telefónica.
-  Iniciar uma consulta interna.
-  Alterar o nível de volume do auscultador ou da função Mãos-livres.

Funções ao premir o centro da tecla de Navegação

Dependendo do contexto de utilização, a tecla dispõe de diferentes funções.

- ◆ **No estado de repouso**, dá acesso ao menu principal.
- ◆ **Nos submenús, campos de seleção e registo** assume a função das teclas de função **OK**, **Sim**, **Gravar**, **Escolher** ou **Alterar**.

Notas

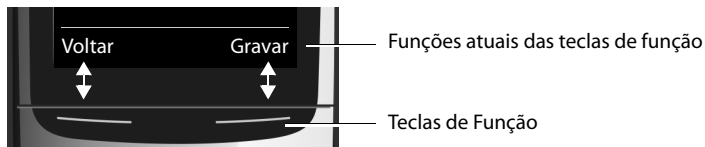
Neste manual de instruções é representado o acesso ao menu principal premindo o lado direito da tecla de Navegação e a confirmação da função premindo a tecla de Função correspondente. No entanto, também é possível utilizar o centro da tecla de Navegação.

Teclas de função

No estado de repouso, as teclas de Função estão predefinidas com uma função. Pode alterar a predefinição (→ pág. 30).

As funções disponíveis nas teclas de função variam consoante o contexto de utilização.

Exemplo



Algumas teclas de Função importantes:

Opções Aceder a um menu em função do contexto.

OK Efetuar uma seleção.

Voltar Voltar a um nível de menu anterior ou cancelar o processo.

Gravar Gravar a introdução.

Resumo dos símbolos nas teclas de função (→ pág. 58).

Utilização por menus

As funções do telefone são apresentadas através de um menu, composto por vários submenus. Vista geral do menu → pág. 59.

Menu principal (primeiro nível de menu)

- ▶ Com o terminal móvel em estado de repouso, prima o lado **direito** da tecla de Navegação para aceder ao menu principal.

As funções do menu principal são apresentadas no ecrã sob forma de símbolos. O símbolo da função selecionada é assinalado a cor-de-laranja e o respetivo nome aparece no cabeçalho do ecrã.

Aceder a uma função, ou seja, ao conteúdo do respetivo sub-menu (menu seguinte):

- ▶ Utilize a tecla de Navegação para escolher a função pretendida e prima a tecla de função **OK**.

Voltar ao modo de repouso: Premir **brevemente** a tecla de função **Voltar** ou a tecla de desligar .

Exemplo



Conhecer o telefone

Sub-menus

As funções nos submenus são indicadas sob forma de lista.

Aceder a uma função:

- ▶ Percorrer as funções com a tecla de Navegação (↶) e premir OK.

Voltar ao nível de menu anterior. Premir **brevemente** a tecla de função **Voltar** ou a tecla de desligar (⏻).

Voltar ao estado de repouso

A partir de qualquer menu:

- ▶ Premir a tecla (⏻) **sem saltar**.

Ou:

- ▶ Se não premir qualquer tecla: Após cerca de 2 minutos, o ecrã passa **automaticamente** para o estado de repouso.

Exemplo



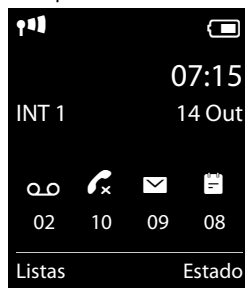
Listas de mensagens

Se receber mensagens, essas mensagens são guardadas em listas. Assim que receber um **novo registo** numa lista, é emitido um sinal de aviso. A tecla de mensagens também pisca (se ativada → pág. 25). Os símbolos com tipo de mensagens e número de novas mensagens são mostrado em repouso.

Existe nova mensagem:

- ◆ no Serviço Voice Mail (→ pág. 35)
- ◆ na lista de chamadas perdidas
- ◆ na lista de mensagens SMS (→ pág. 51)
- ◆ na lista de eventos perdidos (→ pág. 46)

Exemplo



Consegue visualizar as mensagens premindo a tecla de mensagens (☰). Pode aceder às seguintes listas de mensagens:

- ◆ **Voice Mail:** serviço Voice Mail, caso esta função seja suportada pelo seu operador de rede e desde que o número de telefone do serviço Voice Mail esteja gravado no seu telefone
- ◆ **Lista SMS Geral:** lista de mensagens SMS recebidas
- ◆ **Chamadas:** lista das chamadas perdidas (ver "Lista de chamadas" → pág. 43)
- ◆ **Alarmes:** lista de eventos perdidos

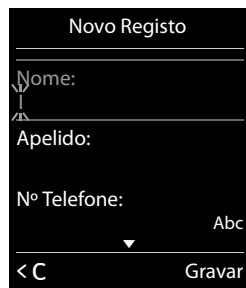
O símbolo para o serviço Voice Mail é sempre apresentado se o respetivo número estiver gravado no telefone. As outras listas só são apresentadas se contiverem mensagens.

Aceder à lista: (☰) selecionar lista pretendida. ▶ OK

Exceção: se escolher o **serviço Voice Mail**, o número da caixa de correio será selecionado (→ pág. 35). Não é aberta nenhuma lista no ecrã.

Inserir números e texto

Se forem apresentados vários campos de texto ou numéricos (p. ex., **Nome** e **Apelido** de um registo da agenda telefónica), o primeiro campo é automaticamente selecionado. Poderá alterar o campo selecionado navegando com a tecla . Quando um campo está selecionado é apresentado no mesmo um cursor a piscar.



Corrigir erros de inserção

- ◆ **Apagar** caracteres antes do cursor: basta pressionar a tecla .
- ◆ **Apagar** palavras antes do cursor: pressione e segure a tecla .

Inserir texto


- ◆ **Letras/Carateres:** a cada tecla entre e estão atribuídas várias letras e carateres. Os caracteres são apresentados conforme a tecla premida numa linha de seleção no lado inferior esquerdo do ecrã. O carácter selecionado é realçado. Prima a tecla brevemente várias vezes consecutivas até chegar à letra/carater pretendido.
- ◆ **Movimento do cursor:** as letras/caracteres são inseridos na posição em que se encontra o cursor. Pode mover o cursor pressionando a tecla de navegação ou com em campos com várias linhas.
- ◆ **Alternar entre letras maiúsculas, minúsculas e dígitos:** prima a tecla cardinal , para alternar entre minúsculas e maiúsculas para as **letras seguintes**. Ao editar um registo da agenda telefónica, a primeira letra e todas as letras que sucedam a um espaço em branco são escritas automaticamente em maiúsculas.
- ◆ **Carateres especiais:** prima a tecla estrela para abrir a tabela com os carateres especiais. Navegue com a tecla de navegação para o carater desejado e pressione a tecla de função **Inserir**, para inseri-lo.
- ◆ **Letras especiais:** acentos ou outros símbolos diacríticos podem ser inseridos pressionando a tecla da letra correspondente repetidamente, consulte as tabelas de conjunto de caracteres → pág. 69.

Efetuar chamadas

Efetuar chamadas externas

▶ Marcar o número, premir **brevemente** a tecla de atender .


Ou:



▶ Premir **sem soltar** a tecla de atender , marcar o número.

A tecla de Desligar  permite interromper a marcação.

Marcar a partir da lista de repetição da marcação


Na lista de repetição da marcação encontram-se os vinte últimos números marcados neste terminal móvel. Pode geri-los de forma idêntica à das listas de mensagens do seu telefone (→ pág. 16).

▶ **Premir** brevemente em , para abrir a lista de repetição da marcação.

▶  Selecionar um registo. ▶ Premir a tecla Atender . O número é marcado.

Quando estiverem apresentados o nome e o número associado: premir a tecla de função **Ver**.

Gerir registos na lista de repetição da marcação:



▶ Aceder à lista de repetição da marcação. ▶  selecionar um registo. ▶ **Opções**

Pode selecionar as seguintes funções:

◆ **Gravar na Agenda** ▶ **OK**

Gravar o registo (→ pág. 40) na agenda telefónica.

◆ **Ver Número** ▶ **OK**

Exibir um número para modificar ou complementar, em seguida, marcar com  ou guardar como uma nova entrada na agenda telefónica com .

◆ **Apagar Registo** ▶ **OK**



Apagar o registo selecionado.

◆ **Apagar Lista** ▶ **OK**

Apagar todos os registos.

Marcar a partir da lista de chamadas


 ▶  ▶ **OK** ▶  Selecionar lista. ▶ **OK**

▶  Selecionar um registo. ▶ 

▶ O número é marcado.

Nota

- ◆ Pode aceder às listas de chamadas através da tecla de função **Listas** no entanto, deverá ter configurado a tecla de função em conformidade (→ pág. 30).

- ◆ Também pode abrir a lista **Cham. Perdidas** com a tecla de mensagens .

Exemplo



Todas Chamadas

  James Foster
Hoje, 18:30



 01712233445566
11.06.16, 18:30



 0168123477945
10.06.16, 17:16

Ver Opções

Marcar com a agenda telefónica

 Ou  ►  ► OK

►  selecionar um registo. ► 

► Se existirem vários números registados seleccione um número com  e pressione a tecla de atender .OK

► O número será marcado.

Chamada direta


Pode programar o telefone de modo a que, ao premir **qualquer** tecla, seja marcado um número previamente gravado. Isso permite que, por exemplo, crianças que ainda não sabem inserir números, possam fazer uma chamada para um determinado número.

 ►  ► OK


► Estado:  **Ligado / Desligado**

► **Chamar:** inserir o número ou alterar o número para o qual quer ligar.

► **Gravar**

No ecrã em estado de repouso, é apresentada a chamada direta ativada. Premindo uma tecla qualquer é marcado o número gravado. Prima na tecla Desligar , para interromper a marcação.

Terminar o modo Chamada direta:

► Premir a tecla de função **Desligar**. ► Premir a tecla  sem soltar.

Ou:

► Premir a tecla  sem soltar.

Atender uma chamada

Dispõe das seguintes opções:

► Premir em .

► Se **Atendim. Autom.** estiver ligado (→ pág. 26), retirar o terminal móvel do carregador.

Atender uma chamada no Clip mãos livres Gigaset L410 (→ pág. 71): premir a tecla Atender.


Para poder utilizar o seu L410, tem de o registar na sua base. Proceda conforme descrito no manual de instruções do Gigaset L410.

Atender/rejeitar a chamada em espera

Se, durante uma chamada interna, receber uma chamada externa, ouvirá o aviso de chamada em espera. Se o número de telefone for transmitido, irá ver o número ou o nome de quem liga no visor.

► Rejeitar a chamada: ► **Opções** ►  **Rejeitar ch. espera** ► OK

► Atender a chamada: ► premir a tecla de função **Atender**. Fala com o novo interlocutor. A chamada realizada até ao momento é colocada em espera.

Para voltar à chamada colocada em espera: para terminar a chamada atual e retomar a chamada em espera, prima 

Exibir número do chamador

Em caso de transmissão do número de telefone

O número do chamador é apresentado no ecrã. Se o número do chamador estiver gravado na sua agenda telefónica, aparece também o tipo de número e o nome.

Sem serviço de identificação do número de telefone

Em vez do nome e número, é apresentado o seguinte:

- ◆ **Nº Externo:** não é transmitido qualquer número.
- ◆ **Nº Suprimido:** o interlocutor suprime o serviço de identificação do chamador (→ pág. 21).
- ◆ **Desconhecido:** o interlocutor não solicitou o serviço de identificação do número de telefone.

Em caso de CNIP (Calling Name Identification Presentation)

Adicionalmente ao número, é apresentado o nome registado (e local de residência) do interlocutor. Se o número estiver gravado na agenda telefónica, é apresentado o nome do registo na agenda telefónica em vez do número.

Indicações relativas à identificação do número de telefone CLIP

O telefone já vem programado de origem para que o número de telefone do chamador seja apresentado, → pág. 63 ou ▶ www.gigaset.com/service


Mãos-Livres

Se permitir que alguém oiça a conversa, deve informar o seu interlocutor.

Ligar/desligar a função mãos-livres ao efetuar ou durante uma chamada, e ao ouvir o correio de voz:

- ▶ Premir em .


Colocar o terminal móvel no carregador durante uma chamada:

- ▶ Premir a tecla  ao colocar e manter premida mais 2 segundos.

Alterar volume da chamada

- ◆ Ou através do menu:

 ▶  ▶ OK ▶  Áudio ▶ OK ▶ Volume da Chamada ▶ OK

▶ **Auscultador:**  ajustar o volume do auscultador em 5 níveis.

▶ **Mãos-livres:**  ajustar o volume em 5 níveis.

▶ **Gravar**


- ◆ Alterar durante uma chamada o volume do modo selecionado (mãos-livres, auscultador):

▶ a tecla de navegação  ▶ .

▶ A configuração é guardada automaticamente após cerca de 2 segundos ou após pressionar a tecla de função **Gravar**. O ecrã irá voltar para a exibição anterior.


Ligar/desligar microfone (silenciar)

Se desligar o microfone durante uma chamada, os seus interlocutores deixarão de o ouvir.

- ▶ Para ligar/desligar o microfone, prima em .



Utilizar funções específicas do operador (serviços de rede)

Serviços de rede são dependentes de seu operador de serviços, e deverão ser pedidos ao mesmo (estes serviços poderão ter custos associados). Faz-se a distinção entre dois grupos de serviços de rede:

- ◆ Serviços de rede que, fora de uma chamada, são ativados para a chamada seguinte ou todas as chamadas seguintes (p. ex. "Reencaminhar chamada anónima (sem serviço de identificação do número de telefone)"). Pode Ativar/desativar confortavelmente estes serviços de rede através do submenu .
- ◆ Os serviços de rede que forem ativados durante uma chamada, p. ex. "Consultas", "Alternar entre dois interlocutores", "Estabelecer uma conferência". Estes serviços de rede são disponibilizados durante uma chamada externa (p. ex. **Reter**, **Confer.**).

Uma descrição das funcionalidades encontra-se, por norma, nas páginas de Internet ou nas filiais do seu operador.

Nota

- ◆ Para ativar/desativar os seguintes serviços é geralmente enviado um código para a rede telefónica.
 - ▶ Após um sinal de confirmação da rede telefónica, premir .
- ◆ Todas as funções que podem ser ativadas no função do menu  são serviços que são disponibilizados pelo seu operador de rede. No caso de ocorrerem problemas na utilização dos serviços da rede, contacte o seu operador de rede.
- ◆ Não é possível reprogramar os serviços de rede.

Configurar serviços de rede

Suprimir serviço de identificação do chamador (CLIR – Calling Line Identification Restriction)

Se não desejar que o seu número de telefone seja visualizado pelo seu interlocutor, pode suprimir essa funcionalidade (CLIR). O serviço de identificação do chamador será suprimido até desativar a função.

Ativar/desativar a supressão da transmissão do número:

 ▶  ▶ OK ▶  **Todas Anónimas** ▶ **Alterar** (☑ = ativado)

Supressão da transmissão do número apenas na próxima chamada:


 ▶  ▶ OK ▶  **Próxima Anónima** ▶ OK ▶ Marcar o número ▶ **Marcar**

Efetuar chamadas

Aviso de chamada em espera durante uma chamada externa

Se a função estiver ativada, e estiver a afetuar uma chamada **externa** será notificado através de um aviso de chamada em espera e uma mensagem no ecrã que a informar que está a receber uma chamada de outro interlocutor externo.

Ativar/desativar a chamada em espera

  **OK**  **Chamada em Espera** **OK** Estado:  **Ligado / Desligado**
▶ Enviar

Rejeitar chamadas anónimas

As chamadas, cujo serviço de identificação do chamador foi suprimido pelo interlocutor (CLIR), são rejeitadas.


  **OK**  **Rejeitar Anónimas** **OK** Estado:  **Ligado / Desligado** **▶ Enviar**

Serviços de rede durante uma chamada externa

Aviso de chamada em espera durante uma chamada externa

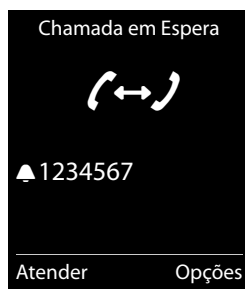
Se a **função estiver ativada** (→ pág. 22), e estiver a afetuar uma chamada **externa** será notificado através de um aviso de chamada em espera que está a receber uma chamada de outro interlocutor externo. Se o número de telefone for transmitido, irá ver o número ou o nome do chamador no ecrã.

Dispõe das seguintes opções:

▶ Opções  **Preferir ch. espera** **▶ OK**
Termina a chamada atual e atende a chamada em espera.

Ou:

▶ Atender
Depois de atender a chamada em espera, pode alternar entre os dois interlocutores ("**Alternar entre chamadas**" → pág. 23) ou falar simultaneamente com ambos ("**Chamada em conferência**" → pág. 23).



Rechamada

Marcou um número de telefone externo e ouve o sinal de ocupado:

▶ Opções  **Rechamada** **▶ OK** 

Assim que o interlocutor desligar, o telefone toca.

▶ Premir , para estabelecer a ligação ao interlocutor.

Terminar uma rechamada antecipadamente

  **OK**  **Desligar rechamada** **▶ OK**

Iniciar consulta

Ligar a um segundo interlocutor externo durante uma chamada externa. A primeira chamada é retida em espera.

- ▶ **Refer** ▶ Inserir o número do segundo interlocutor.

O número do segundo interlocutor é marcado.

- ▶ O interlocutor marcado não atende: premir a tecla de função **Terminar**.

Ou:


- ▶ O interlocutor marcado atende: fala com o interlocutor.

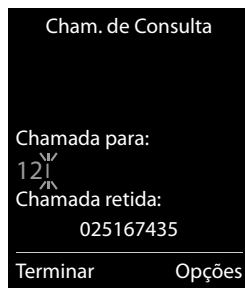
Terminar consulta:

- ▶ **Opções** ▶  **Terminar Chamada** ▶ **OK**

Volta a estar em contacto com o primeiro interlocutor.

Ou:


- ▶ Premir em . Recebe uma chamada de retorno do primeiro interlocutor.




Alternar entre chamadas

Alternar entre duas chamadas. A chamada realizada até ao momento é colocada em espera.

Condição prévia: existe uma chamada externa e iniciou uma segunda chamada (consulta) ou atendeu uma chamada em espera.

No ecrã são apresentados os números ou nomes de ambos os interlocutores. O interlocutor com o qual está a falar está assinalado com o símbolo .


- ▶ Com a tecla de navegação  pode alternar entre interlocutores. A chamada realizada até ao momento é colocada em espera.

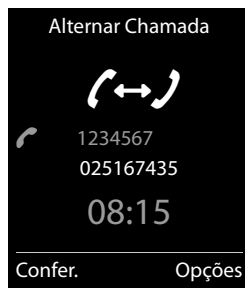
- ▶ Terminar a chamada atual:

- ▶ **Opções** ▶  **Terminar Chamada** ▶ **OK**

Volta a ser colocado em contacto com o interlocutor em espera.

Ou:

- ▶ Premir em . Recebe uma chamada de retorno do interlocutor em espera.



Chamada em conferência

Falar com ambos os interlocutores em simultâneo:

Condição prévia: existe uma chamada externa e iniciou uma segunda chamada (consulta) ou atendeu uma chamada em espera.

- ▶ Premir em **Confer.** Agora podem ouvir-se mutuamente e conversar.

- ▶ Terminar a chamada com ambos os interlocutores: premir em .

Ou:

- ▶ Para voltar a alternar entre chamadas: premir a tecla de função **Terminar**

Está novamente em contacto com o interlocutor com o qual iniciou a conferência.

Cada um dos seus interlocutores pode terminar a participação na conferência, premindo a tecla Desligar ou pousando o auscultador.

Configurar o telefone

O terminal móvel e a base estão pré-configurados. Contudo, caso necessite, pode alterar individualmente as configurações.

Pode efetuar as configurações durante uma chamada ou no estado de repouso através da página do menu **Configurações**.

Alterar o idioma do ecrã

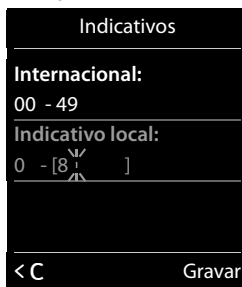
▶ ▶ OK ▶ Idioma ▶ OK ▶ Selecionar idioma ▶ Escolher (● = selecionado)

Indicativos

Para a correta transferência de registos da agenda telefónica (por exemplo vCards) é necessário que os indicativos de área (internacional e local) estejam configurados. Alguns destes números estão já predefinidos. Note-se a divisão entre o prefixo e o resto do indicativo.

▶ ▶ OK ▶ Telefonar ▶ OK
▶ Indicativos ▶ OK ▶ Vá para o campo desejado e se necessário apague o número com ▶ Inserir número
▶ Gravar

Exemplo



Configurar o ecrã do terminal móvel

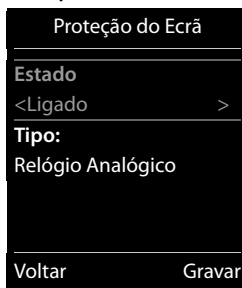
Configurar a proteção do ecrã

Pode definir uma proteção do ecrã para a apresentação no estado de repouso. Estão disponíveis para seleção um relógio analógico, um relógio digital ou várias imagens.

Para voltar a ver o ecrã em repouso, prima **brevemente** em

▶ ▶ OK ▶ Ecrã ▶ OK
▶ Proteção do Ecrã (✓ = ligado) ▶ Alterar
▶ Estado: Ligado / Desligado
▶ Tipo:
▶ Relógio Digital / Relógio Analógico / [Imagem]
Ou:
▶ Ver (Ver a proteção do ecrã)
▶ Selecionar a proteção do ecrã ▶ OK
▶ Gravar

Exemplo



Definir o esquema de cores

Pode visualizar o ecrã com um fundo preto ou com fundo claro.

- ▶ ▶ OK ▶ Ecrã ▶ OK ▶ Cores ▶ OK
 ▶ Conjunto 1 / Conjunto 2 ▶ Escolher (●) = selecionado)

Configurar a iluminação do ecrã

A iluminação do ecrã liga-se assim que se mexe no terminal móvel na base ou é premeida uma tecla. **Teclas numéricas** aqui inseridas são transferidas para o pré-marcação no visor.

Também tem a opção de ligar ou desligar a iluminação do ecrã em repouso:

- ▶ ▶ OK ▶ Ecrã ▶ OK ▶ Iluminação ▶ OK

No carregador: Ligado / Desligado

Fora do carregador: Ligado / Desligado

▶ Gravar

Notas

Com a iluminação do ecrã ativada, a autonomia do terminal móvel pode diminuir significativamente.

Ativar/desativar piscar da tecla de Mensagens

Determine se a chegada de novas mensagens deve ser exibida no terminal móvel com o piscar da tecla de mensagens.

- ▶ No estado de repouso: ▶ * ◊ # ◊ 0 ◊ 5 ◊ # ◊
Aparece no ecrã o número 9.
- ▶ Prima as seguintes teclas para selecionar o tipo de mensagens:

7 VOIC para mensagens do Serviço Voice Mail

7 MISS para chamadas perdidas

7 SMS para nova mensagem SMS

Irã ver o número 9 seguido de sua entrada (por exemplo, 975), no campo de entrada pisca a configuração atual (por exemplo, 0).

- ▶ Premir a tecla 0 ◊ ou 1 ◊, para configurar o comportamento no caso de novas mensagens:

0 ◊

A tecla de mensagens pisca
(deixa de piscar depois de se premir a tecla)

1 ◊

A tecla de Mensagens não pisca

- ▶ Confirme a alteração com OK ou volte ao ecrã em repouso sem gravar com Voltar



Ativar/desativar a função de atendimento automático de chamadas

No atendimento automático de chamadas, o terminal móvel atende uma chamada recebida, logo que o tirar do carregador.

☎ ▶ ⚙ ▶ OK ▶ ☎ Telefonar ▶ OK ▶ **Atendim. Autom.** ▶ Alterar (☑ = ativado)

Independentemente da configuração **Atendim. Autom.**, a ligação é terminada, assim que o terminal móvel for colocado no carregador. Exceção: premir ☎ ao colocar e manter premido mais 2 segundos.

Configurar perfil Mãos-livres/auscultador

Pode configurar um perfil para o modo **mãos-livres** e o modo **auscultadores** para adaptar o seu telefone de maneira ideal à situação do ambiente em que se encontra. Verifique qual lhe é mais conveniente.

☎ ▶ ⚙ ▶ OK ▶ ☎ Áudio ▶ OK ▶ ☎ Perfil Auscultador/Perfil Mãos-livres ▶ OK
▶ Selecionar perfil ▶ Escolher (● = selecionado)

Perfil Mãos-livres: Perfil 1 ... Perfil 4. A predefinição é Perfil 1.

Perfil Auscultador: Alto e Baixo. A predefinição é Baixo.

Configurar os toques de chamada do terminal móvel

Configurar o volume do toque de chamada

☎ ▶ ⚙ ▶ OK ▶ ☎ Áudio ▶ OK ▶ ☎ Toque de Chamada ▶ OK ▶ Volume ▶ OK

▶ Chamada Interna :

☎ Volume em 5 níveis ou crescendo (aumento de volume) para chamadas internas e alarmes

▶ Chamada Externa:

☎ Volume em 5 níveis ou crescendo (aumento de volume) para chamadas externas

▶ Gravar

Configurar a melodia

☎ ▶ ⚙ ▶ OK ▶ ☎ Áudio ▶ OK ▶ ☎ Toque de Chamada ▶ OK ▶ ☎ Melodia ▶ OK

▶ **Chamada Interna:** ☎ configurar o volume/a melodia para chamadas internas e alarmes importantes.


▶ **Chamada Externa:** ☎ configurar o volume/a melodia para chamadas externas.


▶ Gravar


Exemplo



Ativar/desativar o toque de chamada

Ativar/desativar **permanentemente** o toque de chamada: premir a tecla Asterisco  **sem soltar**.


Na barra de estado aparece o símbolo de toque de chamada desligado .


Desligar o toque de chamada para a **chamada atual: N/Tocar** ou premir .

Ativar/desativar o sinal de aviso (beep)

Em vez do toque de chamada normal, pode ativar um sinal de aviso (beep) de chamada.

Premir a tecla Asterisco  **sem soltar e dentro de 3 segundos ▶ Bip**.

Na barra de estado aparece o símbolo de sinal de aviso de chamada ligado .

Premir **sem soltar** a tecla Asterisco  para desligar novamente o sinal de aviso de chamada.

Ativar/desativar sinais em aviso

O seu terminal móvel avisa-o de forma acústica de diversas atividades e estados. Estes sinais de aviso podem ser ativados/desativados independentemente uns dos outros.

 ▶  ▶ OK ▶  **Áudio** ▶ OK ▶  **Sinais de Aviso** ▶ OK

▶ **Ao premir Teclas:**  **Ligado / Desligado**

Som ao premir as teclas.

▶ **De Confirmação:**  **Ligado / Desligado**

Sinal de confirmação/sinal de erro após a introdução dos dados, sinal de aviso ao entrar nova mensagem.

▶ **De Baterias Fracas:**  **Ligado / Desligado**

Sinal de aviso em que o tempo de conversação está abaixo dos 10 minutos (a cada 60 segundos). Com o modo alerta de ruído ativado, não é emitido qualquer aviso de bateria.

▶ **Gravar**

Ligar/desligar a música em espera

É possível ligar/desligar a música em espera para os interlocutores externos, em caso de consulta e reencaminhamento de chamadas.

▶ ▶ OK ▶ Áudio ▶ OK ▶ Música Espera ▶ Alterar (☑ = ativado)

Proteção contra chamadas indesejadas

Aceder ao menu com a tecla Não Incomodar (→ pág. 1).

Modo noturno para chamadas externas

Pode especificar um horário durante o qual o telefone deve tocar com volume baixo ou não deve tocar.

▶ Noite ▶ Alterar

▶ Proteger (✓ = ativado) ▶ Alterar

▶ Proteger:

Desligado: as chamadas tocam sempre da mesma forma..

ou

Não Tocar:

▶ Insira o horário **Das / Até**, no qual o seu telefone não deve tocar. As chamadas apenas serão sinalizadas no ecrã.

ou

Volume Baixo:

▶ Ajuste o **Volume** com e insira o horário **Das / Até**, no qual o seu telefone deve tocar com o volume de toque definido.

▶ Gravar

É possível criar uma lista com um máximo de 15 registos, para os quais o telefone toca com volume normal mesmo no horário noturno:

▶ Noite ▶ Alterar ▶ Lista VIP ▶ OK ▶ A lista será mostrada

♦ **Para adicionar um novo registo** premir a tecla de função **Novo**. ▶ seleccionar um registo da agenda telefónica. ▶ OK

♦ **Apagar um registo:** seleccionar registo ▶ Premir a tecla de função **Apagar**.

Função não incomodar para chamadas anónimas

Pode configurar o telefone para não tocar ou apenas indicar no visor as chamadas anónimas (→ pág. 20, o chamador tem ativa a supressão de apresentação do número). A configuração é aplicável a todos os terminais móveis registados e à base.

▶ Cham. Anónimas (✓ = ativado) ▶ OK

▶ Modo de Protecção:

Desligado: as chamadas anónimas terão o mesmo toque das chamadas normais.

ou

Não Tocar: o seu telefone não toca, a chamada é apresentada no ecrã.

ou

Barrar Cham.: o seu telefone não toca e a chamada não é apresentada. O chamador ouve o sinal de ocupado.

▶ Gravar

Exemplo



Lista de números barrados

Com a lista de números barrados ativada, as chamadas de números que estão incluídos na lista de números barrados não são sinalizadas ou são sinalizadas apenas no ecrã.

A configuração é aplicável a todos os terminais móveis registados e à base.

Alterar a lista de números barrados




 ▶  **Barrar Chamadas** (✓ = ativado) ▶ **Alterar** ▶ **Números Barrados**

▶ **Novo** ▶ Inserir o número de telefone. ▶ **OK**


Ou:

▶ **Apagar**: eliminar o número selecionado.


Ativar/desativar lista de números barrados

 ▶  **Barrar Chamadas** (✓ = ativado) ▶ **Alterar** ▶  **Modo de Proteção** ▶ **OK**


▶ **Modo de Proteção**:

▶  **Desligado**: chamadas de números da lista de números barrados serão sinalizadas conforme as restantes chamadas.

ou


▶  **Não Tocar**: o seu telefone não toca, a chamada é apenas apresentada no ecrã.


ou

▶  **Barrar Cham.:** o seu telefone não toca e a chamada não é apresentada no ecrã. Quem liga ouve o sinal de ocupado.



▶ **Gravar**

Gravar um número da lista de chamadas na Barrar Chamadas

▶ Consultar a lista de chamadas ▶  Selecionar registo (chamadas atendidas ou perdidas).

▶ **Opções** ▶  **Barrar Número** ▶ **OK**

Acesso rápido às funções e números

As **teclas numéricas**  até  podem ser, programadas individualmente para corresponder a um **número da agenda telefónica**.

As **teclas de função** esquerda e direita estão programadas com uma **função**. Pode alterar a predefinição (→ pág. 30).

Para marcar o número ou iniciar a função basta simplesmente premir a respetiva tecla.

Programar as teclas numéricas

Condição prévia: a tecla numérica ainda não foi programada com um número.

▶ Premir a tecla numérica **sem soltar**.

Ou:

Premir **brevemente** a tecla numérica: ▶ premir a tecla de função **Número**.

▶ A agenda telefónica é aberta. ▶  selecionar o registo. ▶ **OK**

O registo é gravado na tecla numérica respetiva.

Notas

Ao alterar ou apagar mais tarde este registo na agenda telefónica não afetará a programação das teclas numéricas.

Configurar o telefone

Marcar o número/alterar a programação

Condição prévia: a tecla numérica está programada com um número.

Com o terminal móvel no estado de repouso

▶ Premir **sem soltar** a tecla numérica: o número é imediatamente marcado.

Ou:


▶ Premir **brevemente** a tecla numérica: premir a tecla de função esquerda com número/nome (abreviado), para marcar o número.

Ou:

Premir a tecla de função **Alterar**, para alterar o número atribuído ou

Premir a tecla de função **Apagar** para eliminar a programação.

Programar teclas de função

▶ Em repouso, premir **sem soltar** a tecla de Função esquerda ou direita. ▶ É apresentada a lista das possíveis funções que poderá atribuir à tecla. ▶  Selecionar o registo. ▶ **OK**

Selecione a função a partir da lista:

Estado	Acéder ao Centro de estado (ativar/desativar o: despertador, Alcance Máximo, Sem Radiação).
Alerta de Ruído	Ativar e desativar o alerta de ruído (→ pág. 48).
Despertador	Ativar e desativar o despertador (→ pág. 47).
Calendário	Visualizar o calendário (→ pág. 45).
Chamada Direta	Ativar chamada direta (→ pág. 19).
Repetir Marcação	Ver lista de repetição da marcação (→ pág. 18).
Mais funções...	Pode utilizar outras funções:
Listas Chamadas	Visualizar a lista de chamadas (→ pág. 43).
Chamada Anónima	Suprimir a transmissão do número de telefone na próxima chamada (→ pág. 21).
Reencaminhar	Configurar o reencaminhamento de chamadas (→ pág. 44).
SMS	Visualizar o menu de SMS (→ pág. 50).

Utilizar um Gigaset Repeater

Com o Gigaset Repeater pode aumentar o alcance do seu terminal móvel Gigaset.

As funções e configurações do seu repetidor estão dependentes da versão do repetidor utilizado. A versão do repetidor é identificada pelo número de peça no rótulo da unidade:





Gigaset Repeater (anterior à Versão 2.0) S30853-S601-...

Gigaset Repeater 2.0 S30853-S602-...

Encontra mais informações no manual de instruções do Gigaset Repeater na Internet em www.gigaset.com.

Gigaset Repeater (anterior à Versão 2.0)

Condições prévias:

- ◆ A função ECO DECT **Alcance máximo** está ativada.
- ◆ A função ECO DECT **Sem Radiação** está desativada.
- ◆ A criptografia está desativada:
 ▶  ▶ OK ▶  Base ▶ OK ▶  Encriptação ▶ Alterar (☐ = desativado)

Alteração das funções ECO DECT → pág. 33.

Registar Gigaset Repeater:

▶ Ligar o repetidor à rede elétrica. ▶ Tecla de Registar/Procurar da base (C620 → pág. 2) **premir sem soltar** (mín. 3 seg.). ▶ O repetidor será automaticamente registado.

Pode registar até 6 Gigaset Repeaters.

Gigaset Repeater 2.0

Registar o Gigaset Repeater 2.0:

▶ Ligar o repetidor à rede elétrica. ▶ Tecla de Registar/Procurar da base (C620 → pág. 2) **sem soltar** (mín. 3 seg.) premir. ▶ O repetidor será automaticamente registado.

Pode registar até 2 Gigaset Repeaters 2.0.

As funções ECO DECT **Alcance máximo** está ativada e **Sem Radiação** desativada. Estas configurações não podem ser alteradas enquanto o repetidor estiver registado.

Desregistar o Gigaset Repeater 2.0.

 ▶  ▶ OK ▶  Base ▶ OK ▶  Repeater ▶ OK ▶  Selecionar repeater.
 ▶ Desreg.

Alterar o PIN do sistema

 ▶  ▶ OK ▶  Base ▶ OK ▶  PIN da Base ▶ OK

- ▶ Se o PIN atual não for 0000; inserir o PIN atual ▶ OK
- ▶ Inserir o novo PIN do sistema (4 dígitos; 0 – 9). ▶ Gravar

Repor o PIN predefinido no sistema

Caso tenha esquecido o seu PIN do sistema, terá que repor a configuração da base para os valores predefinidos. Com a reposição, todas as **configurações da base** são repostas e **todos os terminais móveis** são desregistados!

- ▶ Remover o cabo de alimentação da base.
- ▶ Manter premida a tecla de Registrar/Procurar da base (C620 → pág. 2), e ao mesmo tempo, voltar a ligar o cabo de alimentação da base.
- ▶ Manter premida a tecla de Registrar/Procurar no mínimo 5 segundos.

Repor as predefinições do telefone

Pode repor alterações individuais nas configurações do terminal móvel.





A reposição das predefinições **não** abrange:

- ◆ Data e hora,
- ◆ Registos dos terminais móveis na base, assim como a seleção atual da base,
- ◆ PIN do sistema,
- ◆ Registos no calendário e na agenda telefónica,
- ◆ Lista de repetição da marcação.

Ao fazer a reposição de origem no terminal móvel (**Repor Terminal**) as configurações de ecrã e audio serão apagadas.

Ao repor a base (**Repor Base**) as configurações do ECO DECT, de SMS, do sistema e os nomes internos dos terminais móveis repostos assim como as listas de chamadas são apagados.

Repor terminal móvel/base

 ▶  ▶ OK ▶  Base ▶ OK ▶  Repor Terminal / Repor Base ▶ em Repor Base: Inserir o PIN do sistema ▶ OK ▶ Confirmar pergunta de segurança com Sim.

ECO DECT representa baixo consumo de energia e potência de transmissão reduzida.

Reduzir a potência de transmissão

No estado normal:

O equipamento vem predefinido de origem para o alcance máximo. A correta gestão das transmissões é assim garantida. No estado de repouso, o terminal móvel desliga a potência de transmissão (não emite radiação). Apenas a base assegura o contacto com o terminal móvel utilizando um sinal de baixa intensidade de transmissão. Durante uma conversa, a potência de transmissão é adaptada automaticamente em função da distância entre a base e o terminal móvel. Quanto menor for a distância em relação à base, mais reduzida é a potência de transmissão.

Pode reduzir ainda mais a potência de transmissão:

1) Reduzir o alcance e desta forma a potência de transmissão em até 80%

Em muitas habitações, estabelecimentos comerciais, escritórios ou similares, o alcance máximo não é necessário. Se desativar a configuração **Alcance máximo**, a potência de transmissão é reduzida durante a chamada em até 80%, reduzindo a alcance da base para metade.

 ►  ► OK ►  ECO DECT ► OK ► Alcance máximo ► Alterar (☑ = ativado)


Símbolos do ecrã para o alcance reduzido → pág. 57.

Esta definição não pode ser utilizada quando se usa um Gigaset Repeater (→ pág. 31).

2) Desligar módulo transmissão DECT no estado de repouso de (Modo Eco+)


Com a configuração **Sem Radiação**, pode desativar completamente a potência de transmissão da base no estado de repouso.

 ►  ► OK ►  ECO DECT ► OK ►  Sem Radiação ► Alterar (☑ = ativado)

Com o módulo de transmissão desligado, em estado de repouso é apresentado no ecrã o símbolo  em vez da intensidade de sinal.

Esta definição não pode ser utilizada quando se usa um Gigaset Repeater (→ pág. 31).

Nota

- ◆ Para poder utilizar a configuração **Sem Radiação**, todos os terminais registados devem suportar essa funcionalidade.
- ◆ Se a função **Sem Radiação** estiver ativada e for registado na base um terminal móvel que não suporte essa funcionalidade, **Sem Radiação** será automaticamente desativado. Assim que esse terminal móvel for desregistado, a função **Sem Radiação** será automaticamente reativada.
- ◆ A ligação rádio é estabelecida automaticamente caso receba ou efetue uma chamada. O estabelecimento da ligação incorre num atraso de cerca de 2 segundos.
- ◆ Para que um terminal móvel possa estabelecer a ligação à base rapidamente quando recebe uma chamada, o mesmo tem de "escutar" frequentemente a base, ou seja, analisar o ambiente. Isto aumenta o consumo de energia e reduz a autonomia em repouso e em conversação do terminal móvel.
- ◆ Quando **Sem Radiação** estiver ativado não há indicador de intensidade de sinal no terminal móvel. Poderá verificar o alcance, estabelecendo uma ligação: premir a tecla Atender  sem soltar. Ouve o sinal de linha livre.

Se a tecla esquerda ou direita estiverem atribuídas à função **Estado** (programar teclas de função → pág. 30), pode alterar rapidamente as funções ECO DECT:

- ▶ Premir a tecla de função. **Estado** ▶  **Alcance Máximo / Sem Radiação**
- ▶ **Alterar** = ativado)

Serviço Voice Mail



Só pode utilizar o serviço Voice Mail se o tiver **solicitado** ao seu operador de rede e tiver configurado o número do serviço Voice Mail no seu telefone.

 ►  ► OK ►  Voice Mail ► OK ► **Voice Mail**: inserir o número do serviço Voice Mail.
► OK

Ouvir as mensagens do serviço Voice Mail

► Premir a tecla  **sem soltar**.

Ou:

► Reprodução de mensagens através da lista de mensagens:
Tecla de mensagens  ►  **Voice Mail**: ► OK

Ou:

► Ou através do menu:
 ►  ► OK ► **Mensagens** ► OK

A ligação ao seu serviço Voice Mail é estabelecida imediatamente. Pode ouvir as mensagens.

Desativar o serviço de Voice Mail

Condição prévia: o operador suportar esta funcionalidade.





 ►  ► OK ►  Voice Mail ► OK ► Estado:  **Ligado / Desligado** ► **Enviar**

Não irá ouvir tom de confirmação da rede telefónica.

Vários terminais móveis

Registrar terminais móveis

Poderá registar até seis terminais móveis na sua base. O registo do terminal móvel tem que ser efetuado **tanto** na base **como no** terminal móvel. Ambos têm que ser realizados **dentro de 60 segundos**.

- ▶ **Na base:** tecla de Registrar/Procurar (C620 → pág. 2) **premir** (min. 3 seg.) sem soltar.
 - ▶ **No terminal móvel C620** (para outros terminais ver Nota):
 - Se o terminal móvel não se encontra registado em nenhuma base. Premir a tecla de função **Registrar**.
 - Se o terminal móvel estiver registado numa base:
 -  ▶  ▶ **OK** ▶  **Registo** ▶ **OK** ▶ **Registrar Terminal** ▶ **OK**
 - ▶ Caso o terminal móvel esteja registado em várias bases:  selecionar a base. ▶ **OK**
- É estabelecida a ligação à base, podendo demorar algum tempo.
- ▶ Se necessário, inserir o PIN do sistema (valor predefinido **0000**). ▶ **OK**

O registo bem sucedido é apresentado no ecrã.

Nota

- ◆ Se já estiverem registados seis terminais móveis na base (todos os números internos ocupados), o terminal móvel registado com o número interno 6 será substituído pelo novo. Se tal não for possível, porque, por exemplo, o terminal em causa está a efetuar uma chamada, será apresentada a mensagem **Nenhum N° Interno disponível**. Neste caso, deve desregistar um outro terminal móvel que já não seja necessário e repetir o processo de registo.
- ◆ No caso de **outros terminais móveis Gigaset** e terminais móveis compatíveis com GAP, inicie o registo do terminal móvel de acordo com o respetivo manual de instruções.






Utilizar o terminal móvel em várias bases

O seu terminal móvel pode ser registado, no máximo, em quatro bases.

A base ativa será a base na qual o terminal móvel foi registado a última vez. As outras bases ficam guardadas na lista das bases disponíveis.

Pode sempre mudar a atribuição para a base **manualmente**.

Em alternativa, pode configurar o terminal móvel de forma a que o mesmo Selecione a base com a melhor recepção (**Melhor Base**), assim que perder a ligação com a base atual.


 ▶  OK ▶  Registo ▶ OK ▶ Escolher Base ▶ OK ▶  Base ou Melhor Base selecionar. ▶ Escolher ( = selecionado)

Mudar o nome de uma base

 ▶  OK ▶  Registo ▶ OK ▶ Escolher Base ▶ OK ▶  Selecionar a base. ▶ Escolher ( = selecionada) ▶ Nome ▶ Modificar o nome. ▶ Gravar

Desregistar terminais móveis

 ▶  OK ▶  Registo ▶ OK ▶  Desregistar ▶ OK

▶ O terminal móvel que está a usar é selecionado automaticamente. ▶  selecionar outro terminal móvel. ▶ OK ▶ Se o PIN do sistema <> 0000: Introduzir o PIN do sistema. ▶ OK ▶ Confirmar o desregisto com **Sim**.



Caso o terminal móvel ainda esteja registado em outras bases, irá mudar para a base com melhor recepção (Melhor Base → pág. 37).

Procurar um terminal móvel ("Paging")

▶ Pressionar brevemente a tecla de Registrar/Procurar na base (C620 → pág. 2).

Todos os terminais móveis tocam ao mesmo tempo ("Paging"), mesmo estando os toques de chamada desativados (**Exceção**: terminais móveis nos quais esteja ativado o Alerta de ruído).


Terminar a procura



- ▶ **Na base**: premir novamente a tecla Registrar/Procurar **brevemente** ou
- ▶ **No terminal móvel**: premir  ou  ou premir em N/Tocar, ou
- ▶ **Nenhuma ação**: após cerca de 3 minutos o toque de procura termina **automaticamente**.

Alterar o nome e número interno do terminal móvel

Ao registar vários terminais móveis, são-lhes atribuídos automaticamente os nomes "INT 1", "INT 2" e por aí em diante. A cada terminal móvel é atribuído o número interno mais baixo disponível (1-6).

Para alterar:

 ▶ Será apresentada uma lista com os terminais móveis disponíveis. O seu terminal móvel está assinalado com <.




▶  selecionar outro terminal móvel. ▶ Opções
▶  Alterar Nome ▶ OK ▶ Atribuir nome. ▶ OK


Ou:

▶  Alterar Número ▶ OK ▶  Escolher número. ▶ OK
▶ Gravar

Chamada interna



As chamadas internas para outros terminais móveis registados na mesma base são gratuitas.


 (premir **brevemente**) ▶ Será apresentada uma lista com os terminais móveis disponíveis. O seu terminal móvel está assinalado com < ▶  Escolha o terminal móvel ou **Todos** (chamada de grupo) se necessário. ▶ 

Premir sem soltar o  faz com que se inicie uma chamada para **todos** os terminais móveis registados.


Consultar internamente / Transferir internamente

Está a falar com um interlocutor **externo** e pretende transferir a chamada para um interlocutor **interno** ou fazer uma consulta com ele.


 ▶ Uma lista dos terminais móveis será mostrada. ▶ Caso estejam registados mais do que dois terminais móveis na base, seleccionar um terminal móvel ou **Todos**. ▶  ou **OK**

Fazer uma consulta: falar com o interlocutor interno e voltar à sua chamada externa: ▶ **Opções**
▶  **Terminar Chamada** ▶ **OK**

Transferir chamada externa: tem duas possibilidades para transferir a chamada:

▶ Aguardar até que o interlocutor a quem a chamada se destina atenda e, de seguida, desligue. Premir a tecla Desligar .


Ou:

▶ Desligue antes que o interlocutor atenda: premir a tecla Desligar .


Se o outro interlocutor não atender ou não aceitar a chamada, termine a consulta com **Terminar**.


Alternar entre chamadas/conferência

Efetua uma chamada, e tem uma segunda chamada em espera. Ambos os interlocutores são apresentados no ecrã.

▶ **Alternar:** pode mudar entre interlocutores com .

▶ **Estabelecer uma conferência a 3:** premir em **Confer.**

Terminar a conferência: premir em **Terminar** A chamada é novamente estabelecida com o interlocutor externo. Pode alternar entre interlocutores novamente através de .

Cada um dos seus interlocutores pode terminar a participação na conferência, premindo a tecla Desligar .

Atender/rejeitar a chamada em espera

Se, durante uma chamada interna, receber uma chamada externa, ouvirá o aviso de chamada em espera. Se o número de telefone for transmitido, irá ver o número ou o nome do chamador no ecrã.

▶ Rejeitar chamada: ▶ premir a tecla de função **Rejeitar**.

▶ Atender uma chamada: ▶ premir a tecla de função **Atender**. Fala com o novo interlocutor. A chamada realizada até ao momento é colocada em espera.

Terminar a chamada atual e retornar à chamada em espera:

▶ **Opções** ▶  **Terminar Chamada** ▶ **OK**.

Estabelecer conferência com chamada externa

Está em curso uma chamada externa. Um interlocutor interno pode juntar-se e participar nessa chamada (conferência).

Condição prévia: a função **Conferência INT** está ativada.

Ativar/desativar a função de chamada em conferência interna


 ▶  ▶ OK ▶  **Telefonar** ▶ OK ▶  **Conferência INT** ▶ **Alterar** (☑ = ativado)

Conferência interna

A linha está ocupada com uma chamada externa. No ecrã, aparece uma indicação em conformidade. Pode participar na chamada externa em curso.

- ▶ Premir  **sem soltar**. Todos os interlocutores ouvem um sinal sonoro. Não é apresentado o aviso de chamada em espera.

Terminar a conferência

- ▶ Premir . Todos os interlocutores ouvem um sinal sonoro.

Agenda telefónica (lista de endereços)

Num **registo** da agenda telefónica pode guardar o nome e o apelido, até três números de telefone, aniversário com alarme, melodia de chamada e endereço de email.





Pode criar individualmente uma agenda telefónica para cada um dos seus terminais móveis (com até 250 registos). Pode transferir as listas/registos para os outros terminais móveis (→ pág. 41).

Comprimento dos registos



3 números de telefone: máx. 32 dígitos cada
Nome e apelido: máx. 16 caracteres cada

Gerir os registos da agenda telefónica

Aceder à agenda telefónica



Prima a tecla  ou  ►  ► **OK** quando em repouso, ou conforme o caso, a tecla de função  durante uma chamada.

Criar um novo registo



- Aceder à agenda telefónica. ►  <Novo Registo> ► **OK**
- Preencha os campos do registo, utilizando  para alternar entre os mesmos (nome, número, aniversário, toque de chamada, E-Mail).
Se necessário, navegue para baixo para visualizar campos adicionais.
- Premir a tecla de função **Gravar**.

Para criar um registo, tem de introduzir pelo menos um número de telefone.

Guardar/alterar registo

- Aceder à agenda telefónica. ►  Aceder ao registo desejado.
- **Ver** ► Mostrar todos os campos do registo. ► **Alterar**
- **Opções** ►  **Alterar Registo** ► **OK**

Eliminar registo

- Aceder à agenda telefónica. ►  Aceder ao registo desejado. ► **Opções** ►  **Apagar Registo** ► **OK**

Apagar todos os registos da agenda telefónica:

- Aceder à agenda telefónica. ► **Opções** ►  **Apagar Lista** ► **OK**

Definir a ordem dos registos da agenda telefónica

Pode definir se os registos devem ser ordenados por nome próprio ou apelido.

- Aceder à agenda telefónica. ► **Opções** ► Premir em **Ordenar por Apelido** ou **Ordenar por Nome**.

Exemplo



Novo Registo

Nome:
Robert

Apelido:

Nº Telefone: Abc

< C Gravar

Caso não tenha sido inserido qualquer nome, o número padrão é apresentado no campo do apelido. Estes registos encontram-se no princípio da lista, independentemente do tipo de ordenação.

A sequência de ordenação é a seguinte:



Espaço em branco | dígitos (0–9) | letras (por ordem alfabética) | restantes caracteres.

Visualizar o número de registos disponíveis na agenda telefónica


▶ Aceder à agenda telefónica. ▶ Opções ▶  Memória Disponível ▶ OK

Selecionar um registo da agenda telefónica, navegar na agenda telefónica

▶ Aceder à agenda telefónica.

▶ Ir até ao nome pretendido com . **Prima sem largar** em  vai andando continuamente até cima ou até baixo pela agenda telefónica.

Ou:

▶ Inserir as primeiras letras (máx. de 8 letras) com o teclado. A visualização salta para o primeiro nome que comece pelas iniciais digitadas. Se necessário selecionar o registo pretendido com .

Enviar registo/agenda telefónica para outro terminal móvel

Condições prévias:

- ◆ O terminal móvel de recepção e o terminal móvel de envio encontram-se registados na mesma base.
- ◆ O outro terminal móvel e a base podem enviar e receber registos da agenda telefónica.





Pode transferir toda a agenda telefónica, um único registo ou vários registos individuais.

Nota

- ◆ Uma chamada externa interrompe a transferência.
- ◆ Imagens e melodias não são transferidas. Só é transferida a data do aniversário.
- ◆ No caso de transferência de um registo entre dois terminais móveis que suportem vCard: Se no destinatário não existir ainda nenhum registo com o nome, é criado um novo registo. Caso já exista um registo com o nome, este registo é complementado com os novos números. Se a entrada incluir mais números do que o destinatário permite, outra entrada é criada com o mesmo nome.
- ◆ Se destinatário não for um terminal móvel que suporte vCard: é criado e enviado um registo próprio para cada número.
- ◆ O seu terminal móvel recebe registos de um terminal móvel sem suporte de vCard: registos com números já gravados são eliminados, caso contrário é criado um novo registo.

Agenda telefónica (lista de endereços)

Transferir registos individuais





- ▶ Aceder à agenda telefónica. ▶  Aceder ao registo desejado. ▶ **Opções**
- ▶  Copiar Registo ▶ OK ▶  para Nº Interno ▶ OK ▶  Selecionar o terminal móvel receptor. ▶ OK

Com **vCard via SMS** pode enviar registos telefónicos em formato vCard através de SMS.

Após a transferência bem sucedida:




- ▶ Premir **Sim** se pretender enviar um outro registo. Caso contrário, premir **Não**.

Transferir a agenda telefónica completa



- ▶ Aceder à agenda telefónica. ▶  Aceder ao registo desejado. ▶ **Opções**
- ▶  Copiar Lista ▶ OK ▶  para Nº Interno ▶ OK ▶  Selecionar o terminal móvel receptor. ▶ OK

Gravar na agenda telefónica um número apresentado

Pode gravar na agenda telefónica números que sejam apresentados numa lista, p. ex. na lista de chamadas, na lista de repetição da marcação ou numa mensagem SMS, assim como números que já tenha marcado ou tenha inserido para marcação.





- ▶ O número é mostrado ou está selecionado.
- ▶ Prima a tecla de função  ou **Opções** ▶  **Gravar na Agenda**. ▶ OK
 - ▶ <Novo Registo> ▶ OK ▶  selecionar o número. ▶ OK
 - ▶ Completar os restantes campos do registo. ▶ OK

Ou:

- ▶  Selecionar o registo. ▶ OK ▶  Selecionar o número. ▶ OK
 - ▶ O número será inserido, ou substituído caso já exista confirme com **Sim/Não**.
- ▶ **Gravar**






Copiar um número da agenda telefónica

Em algumas situações, pode copiar um número da agenda telefónica, por exemplo, ao enviar uma mensagem de texto ou aquando da marcação (mesmo depois de introduzir um indicativo).

- ▶ De acordo com o contexto, aceda à agenda telefónica com  ou .
- ▶  selecionar o registo da agenda telefónica. ▶ OK
- ▶ Se houver mais que um número registado:  selecionar o número. ▶ OK

Lista de chamadas








O seu telefone grava chamadas em diversas listas. Abrir listas:

- ◆ **Lista das chamadas perdidas:** tecla de mensagens  ▶  **Chamadas:** ▶ **OK**
- ◆ **seleção de listas:**  ▶  ▶ **OK** ▶  seleção de lista. ▶ **OK**

Na lista de chamadas, são apresentados os últimos 20 registos, respetivamente.

Registo das listas

São indicadas as seguintes informações nos registos da lista:

- ◆ O tipo de lista (no cabeçalho)
- ◆ Símbolo do tipo de registo:
 -  (Cham. Perdidas),  (Cham. Atendidas),
 -  (Cham. Realizadas)
- ◆ Número de telefone do chamador. Se o número estiver gravado na agenda telefónica, em vez do número é apresentado o nome e o tipo de número ( N.º Telefone,  N.º Escritório,  N.º Telemóvel). No caso de chamadas perdidas, é também apresentado o número de chamadas deste número entre parênteses retos.
- ◆ Data e hora da chamada (caso estejam definidas).
- ▶  selecionar o registo. ▶ **Opções**
- ▶ **Ver:** todas as informações vão ser mostradas, por exemplo, ao mostrar um nome, vê o número correspondente.
- ▶ **Opções:** pode apagar o registo ou gravar o número do registo na agenda telefónica (→ pág. 42).

Ligar de volta a um interlocutor a partir da lista de chamadas:

- ▶  selecionar o registo. ▶ Premir a tecla Atender .

Exemplo



Acessibilidade

Reencaminhamento de chamadas

Pode reencaminhar chamadas para um outro número. Ainda não está definido nenhum reencaminhamento de chamadas ou pretende alterar a configuração atual:




 ▶  ▶ OK ▶  Reencaminhar ▶ OK


▶ Estado:  Ligado / Desligado

Ao aceder aos menus será sempre exibido o estado **Desconhecido**.

▶ **Número:** inserir o número para o qual pretende fazer o reencaminhamento.

▶ **Quando:**

-  **Todas Chamadas:** todas as chamadas serão desviadas imediatamente. Mais nenhuma chamada será sinalizada no seu telefone.
-  **Se Não Atender:** as chamadas serão desviadas se depois de vários toques ninguém atender.
-  **Se ocupado:** as chamadas serão desviadas apenas se o seu telefone estiver ocupado. A chamada é reencaminhada sem se ouvir o aviso de chamada em espera.

▶ **Enviar** ▶ O seu operador de rede será contactado e o código correspondente será enviado. Se o reencaminhamento for alterado, ouvirá um confirmação através da linha telefónica. ▶ 

Ter em atenção

O reencaminhamento de chamadas pode acarretar **custos adicionais**. Informe-se junto do seu operador.

Serviço de notificação SMS

Pode ser notificado por SMS sobre **chamadas não atendidas**.

O serviço de notificação SMS ainda não está configurado ou pretende alterar a configuração atual:

 ▶  ▶ OK ▶  Configurações ▶ OK ▶  Notificação SMS ▶ Alterar

▶ **Para o número:** inserir o número de telefone para o qual pretende que a mensagem SMS seja enviada.

▶ **Cham. Perdidas:**  Ligado / Desligado

▶ **MSG no Atendedor:**  Ligado / Desligado

▶ **Gravar**

Ter em atenção

- ◆ O número de notificação para chamadas perdidas não deverá ser configurado com o seu próprio número de telefone fixo. Isto poderá conduzir a um ciclo interminável com custos.
- ◆ O Serviço de **notificação SMS** pode acarretar **custos adicionais**. Informe-se junto do seu operador.

Calendário

Pode definir até **30** alertas de eventos.

No calendário, o dia atual é assinalado com um quadrado branco, em dias com eventos os números são apresentados com uma cor diferente. Ao selecionar um dia, este é assinalado com um quadrado colorido à volta.

Maio 2016						
Sg	Te	Qu	Qi	Sx	Sa	Do
			01	02	03	04 05
06	07	08	09	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		


Voltar OK

Gravar evento no calendário


Condição prévia: a data e a hora estão configuradas (→ pág. 10).

 ▶  ▶ **OK** ▶ **Calendário** ▶ **OK** ▶  Escolher o dia desejado. ▶ **OK**

- ◆ Os eventos já guardados são mostrados.
Com <Novo Registo> ▶ **OK** abre a janela para introduzir novos eventos.
- ◆ Se ainda não tiverem sido registados eventos, será imediatamente aberta a janela para a introdução dos dados do novo evento.

Estado:  **Ligado / Desligado**

Pode adicionar os seguintes dados:

- ◆ **Data:** o dia selecionado anteriormente já está definido. Para alterar introduza uma nova data.
- ◆ **Hora:** momento (hora e minutos) do evento.
- ◆ **Texto:** nome de evento (p. ex. jantar, reunião).
- ◆ **Sinalização:**  seleccione a melodia do alarme ou desative o alarme sonoro.
- ▶ **Gravar**

Sinalização de eventos/aniversários

Aniversários são obtidos a partir da agenda telefónica, e aparecem como eventos. No estado de repouso, um alarme de evento/aniversário é apresentado e sinalizado durante 60 segundos com melodia selecionada.

Pode desativar o alerta ou responder com um SMS:

- ▶ Prima **Desligar**, para confirmar e desligar a chamada de alerta.

Ou:


- ▶ Prima **SMS**. O menu SMS é aberto.

Enquanto Efetua uma chamada, é notificado **uma única vez** com um sinal de aviso no terminal móvel.




Exibir eventos/aniversários perdidos

Os seguintes eventos e aniversários são gravados na lista **Alarmes Perdidos**:

- ◆ O evento/aniversário não foi confirmado.
- ◆ O evento/aniversário foi sinalizado durante uma chamada.
- ◆ O terminal móvel encontrava-se desligado na altura do evento/aniversário.

São apresentados os últimos 10 registos gravados. No ecrã é apresentado o símbolo  e o número dos registos novos. O registo mais recente encontra-se no princípio da lista.

Abriu a lista: ▶ tecla de mensagens  ▶  **Alarmes Perdidos** ▶ OK

Ou através do menu:  ▶  ▶ OK ▶  **Alarmes Perdidos** ▶ OK

▶  Percorrer a lista

São indicadas informações acerca deste evento/aniversário. Pode:

▶ Apagar um evento/aniversário: **Apagar**

Ou, se abriu a lista usando o menu:

▶ Escrever mensagem SMS: **SMS**

Visualizar/alterar/apagar eventos gravados

 ▶  ▶ OK ▶ **Calendário** ▶ OK ▶  Seleccionar o dia desejado. ▶ OK

▶ A lista de eventos é apresentada. ▶  Seleccionar o evento desejado.

▶ **Ver:** exibir as configurações do evento, podendo **Alterar** o mesmo se necessário

Ou:

▶ **Opções:** Alterar as configurações ou apagar eventos

- **Alterar Registo** ▶ OK

- **Apagar Registo** ▶ OK

- **Ligar/Desligar** ▶ OK




- **Apagar Todos** ▶ OK ▶ Confirmar o pedido com **Sim**

Todos os eventos do **dia seleccionado** serão apagados.




Despertador

Condição prévia: a data e a hora estão configuradas (→ pág. 10).


Pode ativar/desativar e configurar o despertador da seguinte forma:

 ▶  ▶ OK ▶ Despertador ▶ OK ▶ Estado:  Ligado/
Desligado

▶ Alterar configurações:

- **Hora:** configurar as horas e os minutos para despertar (Configuração da hora → pág. 10).
- **Repetição:**  Diária/Segunda-Sexta
- **Volume:**  volume em 5 níveis ou em crescendo (aumento de volume).
- **Melodia:**  selecionar uma melodia para o alarme de despertar.

▶ Premir a tecla de função **Gravar**.

Com despertador ativado em modo de silêncio, o símbolo e a hora do alarme  são exibidos.

Um alarme de despertar aparece no ecrã e é sinalizado com a melodia selecionada durante um máx. de 60 segundos. Durante uma chamada, um alarme de despertar é apenas sinalizado com um breve sinal acústico.

Se a tecla esquerda ou direita com a função **Estado** atribuída (predefinições, tecla de função → pág. 30), pode ligar e desligar o alarme rapidamente:

▶ Premir a tecla de função **Estado**. ▶ **Despert.** ▶ **Alterar**  = ativado)

Desligar o despertar ou adiar (modo de repetição)

Condição prévia: o alarme de despertar está a tocar.

▶ **Desligar até ao próximo alarme de despertar:** premir em **Desligar**.

Ou:

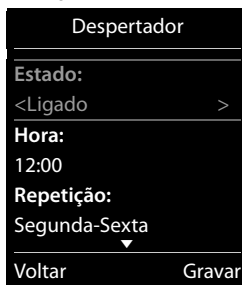
▶ **Modo de repetição:**

Prima **Adiar** ou outra tecla qualquer. O alarme de despertar é desativado e será repetido após 5 minutos.

Ou:


Não premir. O alarme de despertar é desativado após 60 segundos e repetido após 5 minutos. Depois de repetir quatro vezes, o alarme de despertar será desligado durante 24 horas.

Exemplo



Alerta de Ruído (Baby monitor)

Se estiver ativado o modo alerta de ruído, o número de destino gravado (interno ou externo) é marcado logo que na proximidade do terminal móvel seja ultrapassado o nível de ruído definido. A chamada da função Alerta de Ruído, quando programada para um número de telefone interno, é interrompida após cerca de 90 segundos.

Em modo de alerta de ruído, as chamadas recebidas são sinalizadas apenas no ecrã (**sem toque de chamada**). A iluminação do ecrã é reduzida em 50%. Os sinais de aviso são desativados. Todos as teclas, exceto a tecla de alerta de ruído , as teclas de função e a parte central da tecla de navegação estão bloqueadas.

Com a opção **Ouvir e Falar** para além de ouvir o que se passa junto ao terminal móvel a monitorizar, também poderá falar e ser ouvido. Use esta função para ativar/desativar o som do terminal móvel.

Se atender uma chamada, a função Alerta de Ruído interrompe-se durante a chamada, **permanecendo**, no entanto, ativada. Desligar e ligar o terminal móvel não desativa a função Alerta de Ruído.

Atenção


Tenha em atenção os seguintes pontos:

- ◆ A distância entre o terminal móvel e o que se pretende monitorizar (por exemplo, um bebé) deve ser de 1 a 2 metros. O microfone deverá estar voltado para o bebé.
- ◆ A função ativada diminui a autonomia do terminal móvel. Se for necessário, coloque o terminal móvel no carregador.
- ◆ O alerta de ruído só é ativado 20 segundos depois de ligar o terminal móvel

Verifique o funcionamento correto da função ao ligar.

- ◆ Verifique, o nível de sensibilidade.
- ◆ Verifique o estabelecimento da chamada quando reencaminhar o alerta de ruído para um número externo.
- ◆ Certifique-se que o atendedor de chamadas está desligado para o número de destino.

Ligar/desligar o alerta de ruído






Premir a tecla de alerta de ruído .

Ou:

 ►  ►  ► OK

► Estado:  **Ligado/Desligado**

► Ligar o alerta de ruído

- **Tipo de Chamada:**  **Nº Interno** (pelo menos 2 terminais móveis estão registados)/ **Nº Externo**
Se estiver selecionado **Nº Interno:**
 - **Terminal Móvel:** premir a tecla de função **Alterar**.
 -  selecionar o terminal móvel. ► **OK**
- Se estiver selecionado **Nº Externo:**
 - **Número:** marcar o número diretamente ou selecionar a partir da agenda telefónica (premir a tecla de função ).
- **Ouvir e Falar:**  **Ligado/Desligado**
- **Sensibilidade:**  **Alta/Baixa**

► **Gravar**



Quando o alerta de ruído estiver ativado, o número de telefone de destino será visualizado no silêncio. Com a tecla de função **Desligar** desliga o alerta de ruído

Interromper o Alerta de Ruído

Interromper um alerta de ruído: premir em .

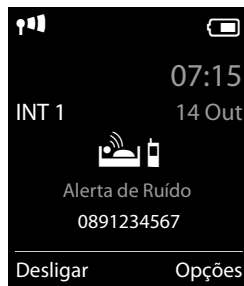
Desativar o alerta de ruído através de um telefone externo

Condições prévias: o alerta de ruído é transmitido para um número de destino externo. O telefone de destino suporta a marcação por multifrequência.

► Atender a chamada de alerta de ruído e premir as teclas  .

A chamada é terminada. A função Alerta de Ruído está desativada e o terminal móvel encontra-se no estado de repouso.

Ativar o alerta de ruído



SMS (Mensagens de texto)

Para pode utilizar a função SMS, é necessário preencher os seguintes requisitos.

Condições prévias:



- ◆ O serviço de identificação do chamador está ativado.
- ◆ O seu operador suporta mensagens SMS na rede fixa.
- ◆ Tem de ser inserido um número de telefone de pelo menos um centro SMS (→ pág. 52).
- ◆ Para a recepção, tem de estar registado junto do seu operador de rede.
Tal acontece automaticamente quando envia a primeira mensagem SMS.

Escrever e enviar mensagem SMS

O seu sistema pode enviar uma mensagem SMS **encadeada** (constituída por até quatro mensagens SMS individuais) como uma única mensagem. O encadeamento é automático.



 ▶  ▶ OK ▶ **Nova Mensagem** ▶ OK

▶ Inserir o texto da mensagem SMS (inserir texto e caracteres especiais, → pág. 17).

▶ Premir tecla de Atender  ou ▶ **Opções** ▶  **Enviar** ▶ OK

▶ **Enviar SMS para:** selecionar o número com prefixo (também na rede local) da agenda telefónica ou introduzir diretamente. ▶ **Enviar**

Notas

- ◆ Se não for possível exibir o texto completo da mensagem SMS, pode fazer scroll dentro do texto com .
- ◆ O cursor pode ser colocado dentro de um texto premindo  na posição desejada.
- ◆ Caso surja uma chamada externa ou se houver um interrupção na escrita de mais de 2 minutos, o texto é automaticamente gravado na lista de mensagens gravadas. Se a memória estiver cheia, a mensagem SMS não é gravada.
- ◆ O **envio de mensagens SMS** pode acarretar **custos adicionais**. Informe-se junto do seu operador.

Gravar mensagem SMS durante a escrita (lista de mensagens gravadas)

Pode gravar as mensagens SMS durante a escrita, alterá-las e enviá-las posteriormente.

▶ Introduzir texto. ▶ **Opções** ▶  **Gravar** ▶ OK

Aceder à mensagem SMS na lista de mensagens gravadas

 ▶  ▶ OK ▶  **Gravadas** ▶ OK ▶  Selecionar registo. ▶ OK

É possível

▶ **Ler:** ler e de seguida alterar ou enviar o SMS

Ou:

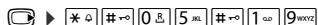
▶ **Opções:** enviar, alterar ou apagar um SMS ou apagar a lista inteira de mensagens.

Receber uma mensagem SMS

As mensagens SMS recebidas são gravadas na lista de mensagens recebidas, as mensagens SMS encadeadas são apresentadas como **uma** mensagem.

Ativar/desativar a supressão do primeiro toque de chamada

Todas as mensagens SMS recebidas são sinalizadas com um toque único. Se atender uma “chamada” deste tipo, perde a mensagem SMS. Para impedir que isto aconteça, suprima o primeiro toque de chamada em todas as chamadas externas. No estado de repouso:



No campo de entrada pisca a configuração atual (e. g. 1).

Se necessitar de alterar a configuração:

▶ Suprimir o primeiro toque de chamada. ▶ **1 00** ▶ **OK**

Ou:

▶ **Não** suprimir o primeiro toque de chamada: ▶ **0 5** ▶ **OK**

Lista de mensagens SMS recebidas

A lista de mensagens recebidas contém todas as mensagens recebidas e as mensagens que não foram enviadas devido a um erro.

As novas mensagens SMS são sinalizadas em todos os terminais móveis GIGASET através do símbolo no ecrã, através da tecla de Mensagens a piscar e um sinal de aviso.

- ◆ Abra a lista de mensagens com a tecla de mensagens:
 - ▶ ▶ **Lista SMS Geral:** ▶ **OK**
- ◆ Aceder à lista de mensagens através do menu Mensagens SMS

▶ ▶ **OK** ▶ **Recebidas** ▶ **OK**

Lista de mensagens SMS recebidas (Exemplo)

Mensag. Recebidas	
James Foster Hoje, 18:30	
01712233445566	11.06.16, 18:30
0168123477945	10.06.16, 17:16
Ler	Opções

Ler e gerir mensagens SMS

- ▶ Selecione o registo SMS.

Dispõe das seguintes opções:

- ▶ Premir : ligar ao remetente da mensagem SMS.

Ou:

- ▶ **Ler:** ler mensagens SMS e com **Opções**

- ▶ **Responder:** escrever e enviar mensagem SMS ao remetente.
- ▶ **Alterar:** alterar o texto da mensagem SMS e enviar a qualquer destinatário.
- ▶ **Enviar:** enviar o texto a qualquer destinatário.
- ▶ **Conjunto Caracteres:** o texto é apresentado com o conjunto de caracteres selecionado.

Ou:


- ▶ **Opções**

- ▶ **Apagar Registo:** apagar o registo atual.
- ▶ **Gravar na Agenda:** gravar o número na agenda telefónica
- ▶ **Apagar Lista:** apagar todos os registos da lista SMS.


SMS (Mensagens de texto)

Gravar um número no texto do SMS na agenda telefónica


Se um número for reconhecido no texto da mensagem SMS, este será assinalado automaticamente.

▶ Gravar o número com  na agenda telefónica.

Ou:

▶ Premir a tecla Atender  para marcar o número.

SMS com vCard

Um vCard é um cartão de visita em formato eletrónico. É representado através do símbolo  no texto da mensagem SMS. Um vCard pode ter nome, número privado, número profissional, número de telemóvel e a data de aniversário. Os registos de um vCard podem ser gravados sucessivamente e individualmente na agenda telefónica.

▶ Ler a mensagem SMS que contém o vCard. ▶ Ver ▶ Gravar


A agenda telefónica é aberta automaticamente. O número e o nome são gravados. Se o vCard contiver o registo de um aniversário, a data é gravada sob forma de evento na agenda telefónica.

▶ Se necessário, editar e guardar o registo na agenda telefónica. Volta automaticamente para o vCard.

Centro de mensagens SMS

É necessário que esteja gravado no equipamento o número de pelo menos um centro de serviço SMS para poder enviar SMS.

Comprovar o centro de envio:  ▶  ▶ OK ▶  Configurações ▶ OK


▶  Centros de Serviço ▶ OK ▶ (✓ = centro de envio atual)

Pode informar-se acerca do número de telefone de um centro de serviço de mensagens SMS junto do seu operador de rede.

São recebidas mensagens SMS de **qualquer** centro de mensagens SMS registado, desde que esteja registado junto do respetivo operador. As mensagens SMS são enviadas através do centro de mensagens SMS que está registado como centro de envio.

Registar/alterar o centro de mensagens SMS, configurar centro de envio

 ▶  ▶ OK ▶  Configurações ▶ OK ▶  Centros de Serviço ▶ OK

▶  Escolher centro de SMS (✓ = Centro de envio atual). ▶ Alterar

▶ **Utilizar para envio:**

Selecione **Sim** se pretender que a mensagem SMS seja enviada através deste centro de SMS.

Apenas um centro de SMS pode estar definido como centro de envio. Para os centros de serviço SMS 2 a 4 esta configuração só é válida para a próxima mensagem SMS.

▶ **Número do Centro de Serviço SMS:** inserir o número do serviço de mensagens SMS.

▶ Gravar/OK

Notas

Caso tenha acordado com o seu operador uma taxa fixa para os serviços de rede fixa, os números de custos obrigatórios com o indicativo 0900 estão muitas vezes bloqueados. Nesse caso, se introduzir um número começado por 0900 para o centro de envio de mensagens SMS, não poderá enviar qualquer mensagem SMS a partir do seu telefone.






Mensagem SMS quando ligado a uma central telefónica

- ◆ A transmissão do número de telefone tem de ser reencaminhada para a extensão da central telefónica (CLIP).
- ◆ Eventualmente, será necessário inserir o prefixo do centro de mensagens SMS (depende da sua central telefónica).
Teste: enviar mensagem SMS para o seu próprio número, uma vez com prefixo, outra sem prefixo.
- ◆ Se a mensagem SMS for enviada sem o número de telefone da extensão, não é possível receber uma resposta direta do destinatário.

Enviar e receber mensagens SMS para centrais telefónicas RDIS só é possível através do número MSN atribuído à sua base.

Relatório de estado de mensagens SMS

Se a função estiver ativada, recebe um SMS com informações de estado do seu centro de serviço SMS para cada SMS enviada.

 ►  ► OK ►  Configurações ► OK ►  Relatório Estado
► Alterar  = ativado

Notas

A consulta do relatório de estado pode acarretar custos adicionais. Informe-se junto do seu operador.

Depiste de erros nas mensagens SMS

E0	Restrição da identificação do número de telefone ativada (CLIR) ou transmissão do número de telefone não autorizada.
FE	Erro na transmissão da mensagem SMS.
FD	Erro na tentativa de ligação ao centro de mensagens SMS, ver Ajuda.

Ajuda nas mensagens de erro













<p>Não é possível enviar mensagens.</p> <ol style="list-style-type: none">1. O serviço de identificação do chamador (CLIP) não está disponível.<ul style="list-style-type: none">▶ Solicitar a ativação do serviço junto do seu operador de rede.2. A transmissão da mensagem SMS foi interrompida (p. ex., por uma chamada).<ul style="list-style-type: none">▶ Enviar novamente a mensagem SMS.3. O seu operador de rede não suporta este serviço.4. Para o centro de envio não foi registado qualquer número ou foi registado um número errado.<ul style="list-style-type: none">▶ Inserir o número (→ pág. 52).
<p>Recebe uma mensagem SMS com texto incompleto.</p> <ol style="list-style-type: none">1. A memória do seu telefone está cheia.<ul style="list-style-type: none">▶ Apagar mensagens SMS antigas.2. O operador ainda não terminou de transmitir o resto da mensagem SMS.
<p>Não é possível receber mais mensagens SMS.</p> <p>Um reencaminhamento de chamadas está ativado.</p> <ul style="list-style-type: none">▶ Altere o reencaminhamento de chamadas (→ pág. 44).
<p>A mensagem é lida pelo serviço de rede (texto-para-voz).</p> <ol style="list-style-type: none">1. A característica "indicação do número de telefone" não foi definida.<ul style="list-style-type: none">▶ Solicite a ativação deste serviço junto do seu operador de rede (sujeito a custos).2. Os operadores de redes móveis e de mensagens SMS poderão não ter acordo.<ul style="list-style-type: none">▶ Informe-se junto do operador de mensagens SMS.3. O telefone não está registado junto do operador de mensagens SMS.<ul style="list-style-type: none">▶ Envie uma mensagem SMS para registar o seu telefone para a recepção de mensagens SMS.

Utilizar o telefone numa central telefónica

Funcionamento com um router

Durante o funcionamento com a ligação analógica de um router, o **Eco** que possa surgir durante a ativação do **Modo XES 1*** pode ser reduzido. Se o **modo XES 1** não tiver suprimido suficientemente o eco resultante, pode Ativar o **modo XES 2**.

Se não houver qualquer problema de eco, deve ser ativado o modo normal (de origem).

-  ▶        
- ▶  ▶ **OK** (para modo normal)
 - ▶  ▶ **OK** (para modo XES 1)
 - ▶  ▶ **OK** (para modo XES 2)






Funcionamento com uma central telefónica

Encontra as configurações necessárias para a sua central telefónica no Manual de Instruções da central telefónica.

Nas centrais telefónicas que não suportam a função de identificação do chamador, não é possível enviar ou receber mensagens SMS.

Modo de marcação e tempo de Flash

Alterar o modo de marcação

-  ▶  ▶ **OK** ▶  **Telefonar** ▶ **OK** ▶  **Modo Marcação** ▶ **OK** ▶  **Marcação por multifrequência (Multifrequência)/ Marcação por impulsos (Impulsos)** selecionar ▶ **Escolher** (● = selecionado)

Programar tempo de Flash

-  ▶  ▶ **OK** ▶  **Telefonar** ▶ **OK** ▶  **Tempo de Flash** ▶ **OK** ▶  selecionar tempo de flash ▶ **Escolher** (● = selecionar)


Gravar o prefixo (código de acesso à rede)

Quando, na sua central telefónica, for necessário inserir um prefixo antes de cada número externo, p. ex., "0":


-  ▶  ▶ **OK** ▶  **Telefonar** ▶ **OK** ▶  **Código de Acesso** ▶ **OK**

▶ **Aceder à linha externa com:** inserir indicativo (max. 3 números)


▶ **Para:**

 **Desligado:** desativar prefixo.

Ou:

 **Listas Chamadas:** o prefixo só tem de ser inserido aquando da marcação através de uma das seguintes listas: Lista de SMS, Lista de chamadas não atendidas, Lista das chamadas atendidas.

Ou:

 **Todas Chamadas:** o prefixo tem de ser inserido antes de todos os números.

▶ **Gravar**

* XES corresponde a "eXtended Echo Suppression".

Configurar os tempos de pausa

Tecla de menu  ▶   ▶     ▶ Em seguida, introduzir um dos seguintes códigos específicos de uma função:

◆ **Pausa após ocupação de linha:**

  MNO ▶  ▶ OK (para 1 seg.)

  MNO ▶  ABC ▶ OK (para 3 seg.)

  MNO ▶  DEF ▶ OK (para 7 seg.)

◆ **Pausa após tecla R:**

  ABC ▶  ▶ OK (para 800 ms)

  ABC ▶  ABC ▶ OK (para 1600 ms)

  ABC ▶  DEF ▶ OK (para 3200 ms)

◆ **Pausa na marcação (Pausa após prefixo):**

  1.0 ▶  ▶ OK (para 1 seg.)

  1.0 ▶  ABC ▶ OK (para 2 seg.)

  1.0 ▶  DEF ▶ OK (para 3 seg.)

  1.0 ▶  GHI ▶ OK (para 6 seg.)

Ao marcar, inserir a pausa de marcação:

Premir longamente a tecla R  . No ecrã aparece um P.

Comutar temporariamente para marcação por multifrequência

Após a marcação do número externo ou do estabelecimento da ligação:

▶ Premir **brevemente** a tecla .

Ou:

▶ **Opções** ▶  Multifrequência ▶ OK

Símbolos do ecrã

Símbolos da barra de estado

Os seguintes símbolos são apresentados na barra de estado, em função das configurações e do estado de funcionamento do telefone:

Símbolo	Significado
	Intensidade de receção (Sem Radiação desativado)
	76% - 100%
	51% - 75%
	26% - 50%
	1% - 25%
	Vermelho: nenhuma ligação à base
	Sem Radiação ativado: branco, se Alcance máximo ligado; verde, quando Alcance máximo desligado
	Toque de chamada desativado
	Toque de chamada "Beep" ativado
	proteção do teclado

Símbolo	Significado
	Estado de carga da bateria
	branco: mais de 66% de carga
	branco: carga entre 34% e 66%
	branco: carga entre 11% e 33%
	vermelho: carga inferior a 11%
	pisca a vermelho: bateria quase vazia (tem aprox. 5 min. de conversação)
	Bateria a carregar (estado de carga atual):
	0% - 10%
	11% - 33%
	34% - 66%
	67% - 100%

Símbolo de menu




	Serviços da rede
	Alerta de Ruído
	Chamada Direta
	Listas Chamadas
	SMS


	Atendedor de Cham.
	Organizer
	Agenda Telefónica
	Configurações

Símbolos do ecrã

Símbolos das teclas de display

Os símbolos seguintes indicam, dependendo da situação de operação, a função atual das teclas:

Símbolo	Ação
	Repetição da marcação
	Apagar texto
	Aceder à agenda telefónica

Símbolo	Ação
	Gravar número na agenda telefónica

Símbolos no ecrã para sinalização de



Estabelecimento da ligação (chamada Efetuada)



Ligação estabelecida



Não é possível o estabelecimento da ligação/ ligação interrompida



Chamada externa



Chamada interna



Lembrete de aniversário



Alarme de evento



Alarme de despertar

Outros símbolos do ecrã



Informação



Solicitação (de segurança)



Aguarde ...



Ação bem sucedida (verde)



Ação falhada (vermelho)

Visão geral do Menu

Aceder ao menu principal: com o telefone no estado de repouso, premir .

Notas

Nem todas as funções descritas neste manual de instruções estão disponíveis em todos os países ou são disponibilizadas por todos os operadores de rede.



Serviços da rede

Próxima Anónima	→ pág. 21
Reencaminhar	→ pág. 44
Chamada em Espera	→ pág. 22
Todas Anónimas	→ pág. 21
Voice Mail	→ pág. 35
Rejeitar Anónimas	→ pág. 22
Desligar rechamada	→ pág. 22



Alerta de Ruído

→ pág. 48



Chamada Direta

→ pág. 19



Listas Chamadas

Todas Chamadas	→ pág. 43
Cham. Realizadas	→ pág. 43
Cham. Atendidas	→ pág. 43
Cham. Perdidas	→ pág. 43



SMS

Nova Mensagem	→ pág. 50	
Recebidas	→ pág. 51	
Gravadas	→ pág. 50	
Configurações	Centros de Serviço	→ pág. 52
	Relatório Estado	→ pág. 53
	Notificação SMS	→ pág. 44



Atendedor de Cham.

Mensagens	Voice Mail	→ pág. 35
Voice Mail		→ pág. 35



Organizer

Calendário	→ pág. 45
Despertador	→ pág. 47
Alarmes Perdidos	→ pág. 46



Agenda Telefónica

→ pág. 40



Configurações

Data/Hora	→ pág. 10	
Áudio	Volume da Chamada	→ pág. 20
	Perfil Auscultador	→ pág. 26
	Perfil Mãos-livres	→ pág. 26
	Sinais de Aviso	→ pág. 27
	Toque de Chamada	→ pág. 26
	Música Espera	→ pág. 28
Ecrã	Proteção do Ecrã	→ pág. 24
	Cores	→ pág. 25
	Iluminação	→ pág. 25
Idioma	→ pág. 24	
Registo	Registrar Terminal	→ pág. 36
	Desregistar	→ pág. 37
	Escolher Base	→ pág. 37
Telefonar	Atendim. Autom.	→ pág. 26
	Indicativos	→ pág. 24
	Conferência INT	→ pág. 39
	Código de Acesso	→ pág. 55
	Modo Marcação	→ pág. 55
	Tempo de Flash	→ pág. 55
Base	Repor Terminal	→ pág. 32
	Repor Base	→ pág. 32
	Encriptação	→ pág. 31
	PIN da Base	→ pág. 32
ECO DECT	Alcance máximo	→ pág. 33
	Sem Radiação	→ pág. 33

Serviço de Apoio ao Cliente

Ajuda passo a passo com o Serviço de Apoio a Clientes Gigaset
www.gigaset.com/service



Visite as páginas do Serviço de Apoio a Clientes

Aqui encontrará, entre outras informações:

- Perguntas e respostas
- Downloads gratuitos de Software e manuais de instruções
- Testes de compatibilidade



Contacte os nossos assistentes de serviço

Não encontra nenhuma solução em "Perguntas e respostas"?
Estamos à sua inteira disposição ...

... online:

www.gigaset.com/service

... por telefone:

Portugal (+351) 308 804 760

(custo de uma chamada local)

Por favor, tenha disponível a fatura da compra.

Tenha em atenção que, se este produto Gigaset não foi comercializado por um revendedor autorizado para o território nacional, este produto pode não ser totalmente compatível com a rede telefónica. Está claramente referido na embalagem junto à marca CE, para que país/países este produto foi desenvolvido. Se este produto for utilizado de uma forma inconsistente com este aviso, ou com as instruções do manual ou no próprio produto, este facto pode ter implicações nas condições da garantia.



Para fazer uso da garantia, deverá apresentar um documento como prova de compra que refira a data de compra (data de início do período de garantia) e que identifique o produto adquirido.

Perguntas e respostas

Caso surjam questões referentes à utilização do telefone, encontra sugestões para a solução em www.gigaset.com/service ▶ FAQ ▶ First steps for troubleshooting.

Adicionalmente, as tabelas seguintes contêm os passos para a deteção de avarias.

No ecrã, não aparece nada.

1. O terminal móvel não está ligado.
 - ▶ Premir  **prolongadamente**.
2. As baterias estão descarregadas.
 - ▶ Carregar ou trocar as baterias (→ pág. 7).
3. A proteção do teclado/ecrã está ativada.
 - ▶ Premir a tecla cardinal  **durante** algum tempo.

No ecrã pisca a mensagem "Nenhuma Base".

1. O terminal móvel está fora da área de alcance da base.
 - ▶ Reduzir a distância entre o terminal móvel e a base.
2. A base não está ligada.
 - ▶ Verificar o transformador da base.
3. O alcance da base foi reduzido, porque **Alcance máximo** está desligado.
 - ▶ Ligar **Alcance máximo** (→ pág. 33) ou reduzir a distância entre o terminal móvel e a base.

No ecrã pisca "Por favor registe o Terminal Móvel na Base" ou "Colocar o Terminal Móvel na base".

O terminal móvel ainda não está registado ou foi desregistado pelo registo de um outro terminal móvel (mais de 6 registos DECT).

- ▶ Registrar novamente o terminal móvel (→ pág. 36).

O terminal móvel não toca.

1. O toque de chamada está desativado.
 - ▶ Ativar o sinal de chamar (→ pág. 27).
2. Reencaminhamento de chamadas configurado.
 - ▶ desativar o reencaminhamento de chamadas (→ pág. 44).
3. O telefone não toca se o chamador tiver suprimido o número de telefone.
 - ▶ Ativar o toque de chamada para chamadas anónimas (→ pág. 28).
4. O telefone não toca num determinado período de tempo ou com determinados números.
 - ▶ Verificar a temporização para chamadas externas (→ pág. 28) e a lista de bloqueio (→ pág. 29).

Não ouve nenhum toque de chamada/sinal de marcação da rede fixa.

Não foi utilizado o cabo telefónico fornecido ou então foi substituído por um cabo novo com disposição de contactos incorreta.

- ▶ Utilizar sempre o cabo telefónico fornecido ou, no caso de adquirir outro cabo telefónico, certifique-se que este tem a disposição apropriada dos contactos da ficha (→ pág. 69).

A ligação é sempre interrompida ao fim de cerca de 30 segundos.

Um repetidor (anterior à versão 2.0) foi ativado ou desativado (→ pág. 31).

- ▶ Desligar e voltar a ligar o terminal móvel (→ pág. 14).

Sinal de erro após solicitação do PIN do sistema.

O PIN do sistema inserido está errado.

- ▶ Repetir a operação, se necessário, repor o PIN de sistema para 0000 (→ pág. 32).

Esqueceu-se do PIN de sistema.

- ▶ Repor o PIN para o estado de origem 0000 (→ pág. 32).

O seu interlocutor não consegue ouvi-lo.

O microfone do terminal móvel está "silenciado".

- ▶ Ligar novamente o microfone (→ pág. 21).

O número de telefone do chamador não é indicado.

1. **A transmissão do número de telefone (CLI)** não está autorizada no chamador.
 - ▶ **O chamador** deverá solicitar a transmissão do número de telefone (CLI) junto do seu operador de rede.
2. **A indicação do número de telefone (CLIP)** não é suportada pelo operador de rede ou não está autorizada.
 - ▶ Solicitar a indicação do número de telefone (CLIP) junto do seu operador de rede.
3. O seu telefone está ligado a uma central telefónica/um Router com central telefónica integrada (Gateway) que não reencaminha toda a informação.
 - ▶ Repor as predefinições da instalação: retirar brevemente a ficha. Voltar a ligar a ficha e esperar até o equipamento reiniciar.
 - ▶ Verificar as configurações da central telefónica e, se necessário, ativar a indicação do número de telefone. Procurar no Manual de Instruções da central termos como CLIP, transmissão do número de telefone, transferência do número de telefone, indicação de chamada, ... ou consultar o fabricante da central.

Quando efetua uma configuração, ouve um sinal de erro.

A ação falhou/a introdução está errada.

- ▶ Repetir a operação.
- ▶ Observe o ecrã e, se necessário, consulte novamente o Manual de Instruções.

Não é possível consultar o serviço Voice Mail.

A sua central telefónica está configurada para marcação por impulsos.

- ▶ Alterar o modo de marcação para multifrequência.

Declaração de conformidade

Este equipamento destina-se a ser ligado a uma linha telefónica fixa analógica em Portugal.

Foram consideradas particularidades específicas dos países.

A Gigaset Communications GmbH declara que o tipo de instalação de rádio Gigaset C620 corresponde à diretiva 2014/53/UE.

O texto completo da declaração de conformidade UE está disponível no seguinte endereço de internet:

www.gigaset.com/docs.

Esta declaração também pode estar disponível nos documentos "Declarações Internacionais de Conformidade" ou "Declarações Europeias de Conformidade".

Como tal, consulte todos estes documentos.

Garantia

Independentemente dos seus direitos por causa de defeitos perante o vendedor, ao consumidor (cliente) é concedida uma garantia do fabricante, sujeita aos seguintes termos e condições:

- ◆ Os equipamentos novos e os respetivos componentes que apresentarem defeito de fabrico dentro de 24 meses a partir da data da compra serão gratuitamente reparados ou substituídos por um equipamento que corresponda ao nível técnico atual. Fica ao critério da Gigaset Communications reparar ou substituir o equipamento. Para as peças sujeitas a desgaste (p. ex. teclados, baterias, caixas), esta garantia tem validade de seis meses a partir da data da compra.
- ◆ Excluem-se desta garantia todos os danos causados por manuseamento incorreto e/ou por inobservância das informações nos manuais.
- ◆ Esta garantia não é aplicável ou extensível a serviços executados por vendedores autorizados ou pelo próprio cliente (p. ex., instalação, configuração, download de software). Manuais e software fornecidos num suporte de dados separado também estão excluídos da garantia.
- ◆ O talão de compra (com data) é válido para a comprovação da garantia. As reclamações devem ser apresentadas dentro de um mês após a constatação do defeito com direito a garantia.
- ◆ Os equipamentos ou componentes substituídos e devolvidos à Gigaset Communications passam a ser propriedade da Gigaset Communications.
- ◆ Esta garantia é válida para novos equipamentos adquiridos na União Europeia. A emissora da garantia é, para Produtos vendidos em Portugal Gigaset Communications Iberia S.L., C/ Velázquez, 157, 5º 28002 Madrid, Espanha.
- ◆ Estão excluídos outros direitos adicionais ou diferentes dos referidos nesta garantia do fabricante. A Gigaset Communications não assume a responsabilidade por interrupções operacionais, lucros cessantes, danos indiretos, nem pela perda de dados, de software adicional instalado pelo cliente ou de outras informações. O cliente é responsável pelas cópias de segurança das suas informações. A exclusão da garantia não é válida nos casos em que a garantia seja obrigatória por lei, por exemplo, segundo a lei de responsabilidade civil do produtor, ou em casos de dolo, danos à saúde ou à vida.
- ◆ A Gigaset Communications reserva-se o direito de cobrar do cliente os custos decorrentes de uma substituição ou de uma reparação que não sejam defeitos abrangidos pela garantia.
- ◆ As condições mencionadas nos parágrafos anteriores não estão vinculadas a uma alteração das regras do ónus da prova para a desvantagem do cliente.

Para exercer os seus direitos de garantia, contacte o serviço de apoio ao cliente da Gigaset Communications. O número de telefone para contacto encontra-se no manual de instruções fornecido.

Isenção de responsabilidade

O ecrã do seu terminal móvel é composto de pontos de imagem (pixéis). Cada pixel é constituído por três sub-pixéis (vermelho, verde, azul).

Pode ocorrer um sub-pixel ou uma alteração cromática.

Um caso de garantia só é válido se o número máximo de erros de pixel permitido for excedido.

Descrição	Número máx. de erros de pixéis permitido
Sub-pixel iluminado a cores	1
Sub-pixel escuro	1
Número total de sub-pixéis de cor e escuros	1



As marcas de utilização no ecrã e invólucro do telefone estão excluídas da garantia.

Ambiente

O nosso modelo ambiental

Na Gigaset Communications GmbH, temos responsabilidade social e empenhamo-nos por um mundo melhor. As nossas ideias, tecnologias e os nossos atos servem as pessoas, a sociedade e o ambiente. O objetivo da nossa atividade a nível mundial é a salvaguarda dos recursos naturais das pessoas. Reconhecemos a nossa responsabilidade em relação à gestão responsável do ciclo de vida do produto. Os efeitos ambientais dos produtos, incluindo o fabrico, aquisição, utilização, assistência e eliminação já são avaliados na fase de planeamento do produto e do processo. Informe-se também acerca de produtos e procedimentos ecológicos na Internet em www.gigaset.com.

Sistema de gestão ambiental



A Gigaset Communications GmbH está certificada em conformidade com as normas internacionais ISO 14001 e ISO 9001.

ISO 14001 (Ambiente): certificada desde Setembro de 2007 pela TÜV SÜD Management Service GmbH.

ISO 9001 (Qualidade): certificada desde 17.02.1994 pela TÜV SÜD Management Service GmbH.

Eliminação

As baterias não devem ser eliminadas com os resíduos domésticos. Observe as determinações locais relacionadas com a eliminação de resíduos, que poderá consultar junto do seu município ou do seu fornecedor, onde adquiriu o equipamento.

Todos os equipamentos elétricos e eletrónicos devem ser eliminados de forma separada do lixo doméstico comum, utilizando os pontos de recolha legalmente previstos para o efeito.



O símbolo constituído por um contentor de lixo assinalado com uma cruz indica que o produto está abrangido pela Diretiva n.º 2012/19/EU.

A correta eliminação e a recolha seletiva de equipamentos usados destinam-se à prevenção de potenciais danos para o ambiente e para a saúde, sendo também condição essencial para a reutilização e a reciclagem de equipamentos elétricos e eletrónicos inutilizados.

Poderá obter informações mais completas sobre a eliminação de equipamentos usados junto dos serviços municipalizados, dos serviços de recolha do lixo, da loja onde comprou o produto ou do respetivo distribuidor.

Anexo

Cuidados

Limpe o equipamento com um **pano húmido** ou um pano anti-estático. Não utilize nenhum detergente nem pano de microfibras.

Não utilize **nunca** um pano seco: existe o perigo de induzir cargas electrostáticas.

Em casos raros, o contacto do equipamento com substâncias químicas pode provocar alterações na superfície. Devido ao grande número de químicos disponíveis no mercado, não foi possível testar todas as substâncias.

Imperfeições de superfícies de alto brilho podem ser cuidadosamente eliminadas com produtos para polimento de visores de telemóveis.

Contacto com líquidos

Se o aparelho tiver entrado em contacto com líquidos:

- 1 Desligar o aparelho da alimentação eléctrica.
- 2 Retirar as pilhas e deixar aberto o compartimento das pilhas.
- 3 Deixar escorrer o líquido do aparelho.
- 4 Secar todas as peças com um pano.
- 5 A seguir, colocar o aparelho **pelo menos 72 horas** com o compartimento das pilhas aberto e com o teclado virado para baixo (se existente) num local seco e quente (**não**: no microondas, forno ou similar).
- 6 Voltar a ligar o aparelho apenas quando este estiver seco.

Depois de estar completamente seco, o aparelho pode, na maioria dos casos, ser colocado novamente em funcionamento.

Características técnicas

Baterias

Tecnologia: 2 x AA NiMH

Tensão: 1,2 V

Capacidade: 1300 mAh

Autonomias/tempos de carga do terminal móvel

A autonomia do seu Gigaset depende da capacidade da bateria, assim como da idade e da forma de utilização da bateria. (Todas os tempos apresentados a seguir são valores máximos).

Autonomia no estado de repouso (horas)*	530 * 260 **
Autonomia em conversação (horas)	26
Autonomia em caso de 1,5 horas de conversação por dia (horas) *	210 * 160 **
Tempo de carga na base (horas)	8
Tempo de carga no carregador (horas)	11,5

* **Sem Radiação** desligado, **sem** iluminação de display em repouso

** **Sem Radiação** ligado, **sem** iluminação de display em em repouso

Consumo de energia da base

Em modo de repouso

- Terminal móvel no carregador cerca de 0,9 W

- Terminal móvel fora do carregador cerca de 0,6 W

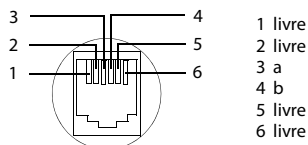
Durante a chamada cerca de 0,7 W

Características técnicas gerais

DECT

Standard DECT	Compatível
Standard GAP	Compatível
Número de canais	60 canais duplex
Banda de frequências	1880-1900 MHz
Método duplex	Multiplexagem no tempo, comprimento de trama 10 ms
Frequência de repetição do impulso de transmissão	100 Hz
Duração do impulso de transmissão	370 µs
Largura de banda por canal	1728 kHz
Velocidade de transmissão	1152 kbit/s
Modulação	GFSK
Codificação de voz	32 kbit/s
Potência de transmissão	10 mW, potência média por canal, potência de impulso de 250 mW
Máximo	Até 50 m em interiores, até 300 m em espaços abertos
Alimentação da base	230 V ~/ 50 Hz
Condições ambientais de funcionamento	+5 °C a +45 °C; 20% a 75% de humidade relativa do ar
Modo de marcação	DTMF (multi-frequência)/PD (marcação por impulsos)

Fichas de ligação do cabo telefónico



Tabelas de caracteres

Caracteres padrão

Premir a respetiva tecla o número de vezes indicado.

	1x	2x	3x	4x	5x	6x	7x	8x	9x	10x
1	1									
2 ^{abc}	a	b	c	2	ä	á	à	â	ã	ç
3 ^{def}	d	e	f	3	ë	é	è	ê		
4 ^{ghi}	g	h	i	4	ï	í	ì	î		
5 ^{jkl}	j	k	l	5						
6 ^{mno}	m	n	o	6	ö	ñ	ó	ò	ô	õ
7 ^{pqr}	p	q	r	s	7	ß				
8 ^{tuv}	t	u	v	8	ü	ú	ù	û		
9 ^{wxyz}	w	x	y	z	9	ÿ	ý	æ	ø	ã
0 ⁰	← ¹⁾	.	,	?	!	↶ ²⁾	0			

1) Espaço em branco

2) Quebra de linha

Acessórios

Transforme o seu Gigaset numa central telefónica sem fios:

Terminal móvel Gigaset C620H

- ◆ Função mãos-livres com excelente qualidade áudio
- ◆ Ecrã TFT a cores de 1,8"
- ◆ Agenda telefónica para até 250 registos
- ◆ Autonomia em conversação/repouso de até 26/530 h, baterias normais
- ◆ 4 perfis de mãos-livres para uma experiência com qualidade de voz personalizada
- ◆ Proteção do ecrã (relógio analógico ou digital)
- ◆ ECO DECT
- ◆ Despertador
- ◆ Calendário com alarmes
- ◆ Modo noturno controlado por horário com função de silenciar os toques de chamada
- ◆ Função "não incomodar" para chamadas "anónimas"
- ◆ Lista de bloqueio para 15 números de telefone indesejados
- ◆ Alerta de Ruído, Chamada Direta
- ◆ SMS com um máximo de 612 caracteres

www.gigaset.com



Terminal móvel Gigaset E630H

- ◆ Função mãos-livres com excelente qualidade áudio
- ◆ Teclas laterais para um fácil ajuste do volume
- ◆ Ecrã TFT a cores de 1,8"
- ◆ Proteção contra salpicos
- ◆ Atendimento fácil com qualquer tecla
- ◆ Agenda telefónica para até 200 registos
- ◆ Autonomia em conversação/repouso de até 20/250 h, baterias normais
- ◆ Função de lanterna
- ◆ Alerta de chamada através de indicador LED
- ◆ Tecla de perfil para rápida adaptação ao ambiente
- ◆ Proteção do ecrã (relógio analógico ou digital)
- ◆ ECO DECT
- ◆ Despertador
- ◆ Calendário com alarmes
- ◆ Modo noturno controlado por horário com função de silenciar os toques de chamada
- ◆ Função "não incomodar" para chamadas "anónimas"
- ◆ Alerta de Ruído, Chamada Direta
- ◆ SMS com um máximo de 612 caracteres

www.gigaset.com



Terminal móvel Gigaset C430H-C530H

- ◆ Função mãos-livres com excelente qualidade áudio
- ◆ Ecrã a cores TFT de 1,8"
- ◆ Agenda telefónica para até 200 registos
- ◆ Autonomia em conversação/reposo de até 20/250 h, baterias standard
- ◆ Proteção do ecrã (relógio analógico ou digital)
- ◆ ECO DECT
- ◆ Despertador
- ◆ Calendário com alarmes
- ◆ Modo noturno controlado por horário com função de silenciar os toques de chamada
- ◆ Função "não incomodar" para chamadas "anónimas"
- ◆ Alerta de Ruído, Chamada Direta
- ◆ SMS com um máximo de 612 caracteres

www.gigaset.com



Clip mãos livres L410 para telefones sem fios

- ◆ Total liberdade de movimento enquanto telefona
- ◆ Fixação prática através de clip
- ◆ Mãos livres com uma qualidade de som perfeita
- ◆ Transferência de chamadas simples a partir do terminal móvel
- ◆ Peso aprox. de 30 g
- ◆ ECO DECT
- ◆ 5 níveis de volume
- ◆ Indicação de estado por meio de LED
- ◆ Autonomia em conversação/reposo de até 5/120 h
- ◆ O alcance é de até 50 m em interiores e de até 300 m em espaços abertos

www.gigaset.com



Auricular ZX300

- ◆ Qualidade de voz perfeita
- ◆ Conforto ideal
- ◆ Peso aprox. de 12 g

www.gigaset.com



Auricular ZX400

- ◆ Qualidade de voz perfeita
- ◆ Conforto ideal
- ◆ Peso aprox. de 75 g

www.gigaset.com



Gigaset Repeater/Gigaset Repeater 2.0

O Gigaset Repeater permite-lhe aumentar o alcance entre o seu terminal móvel Gigaset e a base.

www.gigaset.com



Compatibilidade

Pode encontrar mais informações sobre as funções dos terminais móveis quando registados nas várias estações base Gigaset em:

www.gigaset.com/compatibility

Todos os acessórios e baterias podem ser encomendados através de um revendedor especializado.

Gigaset
Original
Accessories

Utilize apenas acessórios originais. Desta forma, evita possíveis problemas de saúde e danos materiais e assegura o cumprimento de todas as disposições legais relevantes.

Índice remissivo

A	
Abrir agenda	
telefónica	14
Aceder à lista de repetição da marcação	18
Acessórios	70
Agenda telefónica	
sequência dos registos	40
Agenda telefónica, ver agenda telefónica	
Ajuda	62
Alarme	47
Alcance	44
Alerta de Ruído (baby monitor)	48
Alterar	
configurações	24
configurações do telefone	24
idioma do ecrã	9
nome do terminal móvel	37
PIN	32
Alternar	
duas chamadas externas	23
Altifalante	20
Ambiente	66
Aniversários/eventos Aniversários/ Eventos	46
Anónima	20
Atendimento automático de chamadas	26
Ativar	
proteção do teclado	14
suprimir toque de chamada	51
Autonomia do terminal móvel	68
AWS ver Reencaminhamento de chamadas	
B	
Barra de estado	1
símbolos	57
Base	
alterar nome	37
Beep (sinal de aviso)	27
Blacklist ver lista de números barrados	
C	
Calendário	45
Capacidade de memória na agenda	
telefónica	41
Caracteres acentuados	17
Características técnicas	64, 68
Carregador (terminal móvel)	
instalar	5
ligar	6
Central telefónica	
configurar o modo de marcação	55
gravar o prefixo	55
ligar a base	55
mensagem SMS	53
mudar para marcação por multifrequência	56
programar tempo de Flash	55
tempos de pausa	56
Centro de estado	30
Centro de mensagens SMS	
configurar	52
Cham.externas	
temporização do toque de chamada	28
Chamada	
atender	19
atender automaticamente	26
chamada direta	19
chamada interna	38
chamada perdida	43
chamadas anónimas	21
chamadas externas	18
estabelecer chamadas anónimas	21
interna	38
rejeitar chamadas anónimas	22
transferir internamente (estabelecer ligação)	38
Chamada de emergência	
não é possível!	4
Chamada em espera	
chamada externa	22
externa durante chamada interna	19, 38
interna durante chamada externa	19, 38
Chamada externa	18
chamada em espera	22
transferir internamente (estabelecer ligação)	38
Chamada interna	38
chamada em espera	19, 38
Chamadas anónimas desativadas	28
CLIP	20
CLIR	21
CNIP	20
Código de acesso à rede	55
Código de acesso à rede (Central telefónica)	55
Colocação em funcionamento	5
Colocar em funcionamento, terminal móvel	7

Índice remissivo

Conector do auricular	11	Efetuar	
Conferência		participar	39
duas chamadas externas	23	Efetuar chamadas	
terminar	38	atender chamada	19
Conferência a 3		externa	18
duas chamadas externas	23	interna	38
terminar	38	Eliminação	66
Configurar a data	10, 60	Enviar	
Configurar a hora	10, 60	mensagem SMS	50
Configurar centro de		registo da agenda telefónica	
alterar número	52	para o terminal móvel	41
Configurar idioma do ecrã	24	toda a agenda telefónica	
Consulta interna	38	para o terminal móvel	41
Consumo de energia	68	Enviar agenda telefónica	40
Contacto com líquidos	67	enviar para o terminal móvel	41
Conteúdo da embalagem	5	enviar registo/lista para o	
Correção de erros de inserção	17	terminal móvel	41
Corrigir erros de inserção	17	gravar inserção	40
Cuidados do equipamento	67	gravar número de um texto	42
		utilizar para inserir número	
D		de telefone	42
Data de aniversário, ver aniversário		Equipamento médico	4
DEC (modo de marcação por impulsos) ..	55	Escrever (mensagem SMS)	50
Declaração de conformidade	63	Esquema de cores	25
Desativar		Estabelecer chamadas anónimas	21
alerta de ruído	49	Estado de carga das pilhas	57
conferência interna	39	Estado de origem	32
proteção do teclado	14	Estado de repouso	
suprimir toque de chamada	51	voltar ao	16
Desativar o serviço de Voice Mail	35	Evento	
Desconhecido	20	configurar	45
Desligar módulo de transmissão	33	perdido	46
Desregistar (terminal móvel)	37	Externo	20
Desvio ver Reencaminhamento de chamadas			
Dia importante	40	F	
perdido	46	Ficha do cabo telefónico, disposição	
DTMF (multi-frequência)	55, 56	dos contactos da ficha	69
		Fichas de ligação	69
E		Função não incomodar para chamadas	
Eco	55	anónimas	28
ECO DECT	33		
Ecrã		G	
alterar o idioma do ecrã	9	Garantia	64
avariado	4	Gravar números de telefone na	
configurar	24	agenda telefónica	40
esquema de cores	25		
iluminação	25	I	
ligar a iluminação	25	Identificação do número	20
proteção de ecrã	24	suprimir	21
Ecrã avariado	4	Identificação do número de telefone	
		do chamador, Indicações	20

Idioma	9	lista de entrada de mensagens	
Iluminação, ecrã.	25	SMS	16, 51
Indicação		lista de mensagens SMS gravadas	50
alarmes/aniversários perdidos	46	listade números barrados.	29
ativar/desativar novas mensagens.	25	listas de chamadas	43
capacidade de memória da agenda		terminais móveis.	14
telefónica.	41	Lista de chamadas.	43
do número de telefone (CLI/CLIP)	20	eliminar registo	43
mensagem do serviço Voice Mail. ...	16, 35	Listas de chamadas.	43
Indicação do estado de carga	1	eliminar registo	43
Indicação no ecrã		Listas de mensagens.	16
do número de telefone (CLI/CLIP)	20	telefónica	16
Indicações de segurança.	4	M	
Indicativos		Maiúsculas/minúsculas.	17
configurar o próprio prefixo	24	Mãos-Livres	20
Iniciar consulta		Marcação abreviada	29
chamadas internas	38	Marcação por impulsos	55
externa.	23	Marcação por multifrequência (MF). ...	55, 56
terminar	23	Marcar	
Inserir caracteres especiais	17	com a agenda telefónica	19
Inserir letras especiais	17	com a lista de chamadas	18
Inserir tremas	17	com lista de repetição da marcação ...	18
Intensidade de ligação à base.	57	com marcação abreviada.	29
Intensificador de receção, ver Repeater		Máximo	5
Interna		alcance	33
estabelecer chamadas.	38	Melhor base.	37
Introduzir texto	17	Melodia	
Isenção de responsabilidade.	65	toque de chamada para chamadas	
L		internas/externas	26
Ligação com a base	37	Melodia em espera	28
Ligação de auriculares.	11	Mensagem de texto, ver SMS	
Ligar a base		Mensagem SMS.	50
à rede elétrica/telefónica	6	ajuda nas mensagens de erro	54
alterar configurações	24	eliminar erros	54
alterar o PIN do sistema	32	em centrais telefónicas.	53
instalar	5	escrever/enviar	50
ligar à central telefónica	55	gravar durante a escrita	50
ligar ao router	55	lista de entrada de mensagens ...	16, 51
montagem na parede	6	lista de mensagens gravadas.	50
mudar.	37	relatório de estado	53
repor predefinições	32	SMS	51, 52
Ligar/desligar microfone		vCard	52
(terminal móvel)	21	Microfone	1
Ligar/desligar o LED de mensagens.	25	Minúsculas/maiúsculas.	17
Líquido	67	Modo de marcação	55
Lista		Modo de repetição (despertador)	47
chamadas atentas	43	Modo Eco+ (desligar módulo	
chamadas de saída	43	de transmissão)	33
chamadas perdidas	43		

Índice remissivo

Modo noturno		
toque de chamada para		
chamadas externas	28	
Modo XES	55	
Montagem da base na parede	6	
N		
Navegação		
descrição geral	59	
telefónica	14	
P		
Paging (Procurar)	37	
Participar numa chamada externa	39	
Pausa		
após a tecla R	56	
após ocupação de linha	56	
após prefixo	56	
Pausa na marcação	56	
Perfil de auscultador	26	
Perfil de mãos-livres	26	
Perguntas e Respostas	62	
Pilha		
nova mensagem SMS	51	
Pilhas		
estado de carga	57	
indicação	1	
inserir	7	
pilha	1	
PIN do sistema		
nome	32	
repor	32	
Possibilidades de configuração		
telefone	24	
Predefinições de fábrica	32	
Prefixo (Central telefónica)	55	
Procurar		
na agenda telefónica	41	
terminal móvel	37	
Programar tecla numérica	29	
Proteção de ecrã	24	
Protecção contra chamada	28	
Protecção contra chamadas	28	
Próteses auditivas	4	
R		
Rechamada	22	
terminar antecipadamente	22	
Reduzir		
potência de transmissão	33	
radiação	33	
Reencaminhamento de chamadas (AWS)	44	
Registrar (terminal móvel)	36	
Registrar outros terminais móveis		
Gigaset	36	
Registo das listas	43	
Repeater	31	
Repor as definições de fábrica	32	
Resolução de problemas		
geral	62	
mensagem SMS	54	
Restaurar as definições de fábrica	32	
Router		
ligar a base	55	
S		
Selecionar registo da agenda telefónica	41	
Sequência na agenda telefónica	40	
Serviço de Apoio ao Cliente	61	
Serviço de notificação SMS	44	
Serviço Voice Mail	35	
Serviços da Rede		
configurar	21	
durante uma chamada externa	22	
específicos do operador	21	
Silenciar o terminal móvel	21	
Símbolo		
alarme	47	
Símbolos		
barra de estado	57	
indicação de novas mensagens	16	
nas teclas de display	58	
Símbolos do ecrã	57	
Sinal acústico, ver Sinais de aviso		
Sinal de advertência, ver Sinais de aviso		
Sinal de aviso (beep)	27	
Som, ver Toque de chamada		
Sons de aviso	27	
Supressão, primeiro toque de chamada	51	
T		
Tabelas de caracteres	69	
Tecla		
programar com função ou número	29	
Tecla de Mensagens		
aceder à lista	51	
Teclas		
tecla 1 (marcação rápida)	1	
tecla Asterisco	1	
tecla Atender/Marcar	1	
tecla Cardinal	1	
tecla de alerta de ruído	1	

tecla de Mensagens.....	1	transferir chamada	38
tecla de Navegação.....	1, 14	utilizar como alerta de ruído	48
tecla de proteção de chamada.....	1, 28	utilizar vários.....	36
tecla Desligar (chamada).....	1	volume do auscultador	20
tecla Desligar/Terminar.....	18	volume do modo Mãos-livres	20
tecla Ligar/desligar	1	Toque de chamada	26
tecla R.....	56	desligar para chamadas anónimas	28
teclas de Função	1, 15	melodia para chamadas	
Teclas de Função	15	internas/externas	26
n.º da agenda telefónica.....	29	nome.....	26
símbolos.....	58	suprimir.....	51
Telefone		suprimir o primeiro.....	51
configurar	24	temporização para chamadas	
repor predefinições.....	32	externas	28
utilizar	14	Toque de chamada VIP.....	40
Tempo de carga do terminal móvel	68	Transferir chamada	
Tempo de chamada, chamadores VIP	28	associar interlocutor.....	39
Tempo de Flash	55	externa	18
Terminal móvel		transferir (estabelecer ligação).....	38
alterar configurações	24	transferir internamente	
alterar o nome	37	(estabelecer ligação)	38
anular o registo	37	Transferir chamada externa	
colocar em funcionamento.....	7	internamente	38
configurar	24	Transformador.....	4
esquema de cores	25		
estado de repouso.....	16	V	
idioma do ecrã	9, 24	vCard (SMS).....	52
iluminação do ecrã	25	Visualizar mensagem do serviço	
ligar o carregador	6	Voice Mail	16, 35
ligar/desligar	14	Visualizar o número	
lista.....	14	de telefone	17
mudar para melhor recepção.....	37	gravar na agenda telefónica.....	40
mudar para outra base	37	inserir com a agenda telefónica.....	42
Paging (Procurar).....	37	na agenda telefónica	42
procurar	37	ver o número do interlocutor (CLIP) ...	20
proteção de ecrã	24	Volume	
registar	36	volume do auscultador	20
registar numa outra base	37	volume do auscultador/função	
registar outro Gigaset	36	Mãos-livres terminal móvel.....	20
repor predefinições.....	32	volume do modo Mãos-livres	20
silenciar	21		
sons de aviso	27		

Issued by
Gigaset Communications GmbH
Frankenstr. 2a, D-46395 Bocholt

© Gigaset Communications GmbH 2016
Subject to availability.
All rights reserved. Rights of modification reserved.
www.gigaset.com